register your new purchase online

www.sauder.com

DO NOT RETURN YOUR UNIT TO THE STORE
Contact us first

NE PAS RAPPORTER L'ÉLÉMENT AU MAGASIN
Nous contacter en premier

NO DEVUELVA SU UNIDAD A LA TIENDA
Comuníquese con nosotros primero

www.sauder.com

For **immediate** service, our website is available 24 hours a day, 7 days a week to **order replacement parts**, access **assembly tips**, register your product, and view Sauder products.

Mon-Fri - 9am-5:30pm ET
United States and Canada (except holidays)
Consumer Services 1-800-523-3987

Pour obtenir une service **immédiate**, notre site Internet est disponible 24 heures sur 24, 7 jours sur 7, pour **commander des pièces de rechange**, des **conseils d'assemblage**, enregistrer tout produit ou visualiser des produits Sauder.

Du lundi au vendredi de 9 h 00 à 17 h 30
(heure normale de l'est)
Aux États-Unis et au Canada (sauf jours fériés)
Services aux consommateurs 1-800-523-3987

Para el servicio **inmediata**, nuestro sitio Web está disponible las 24 horas al día, 7 días a la semana para **pedir piezas de repuesto**, **consejos de ensamblaje**, registrar su producto y ver los productos Sauder.

De lunes a viernes de 9 a.m. a 5:30 p.m. (hora del este)
Estados Unidos y Canadá (salvo días festivos)
Servicios del consumidor 1-800-523-3987

Most replacement parts ship from our facility in one or two business days.

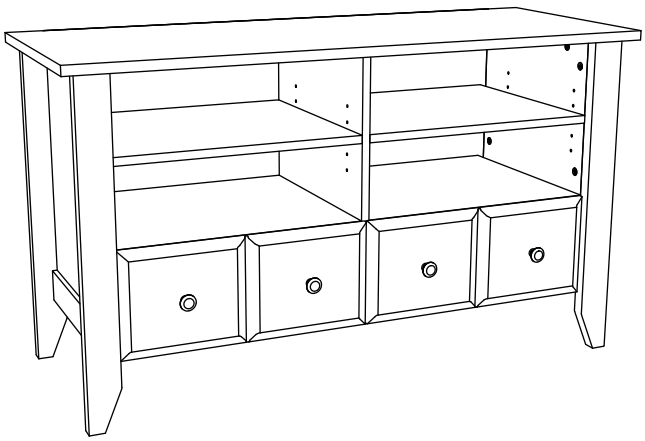
Les pièces de rechange sont, pour la plupart, expédiées de notre établissement dans les un à deux jours ouvrables.

La mayoría de piezas de repuesto son enviadas desde nuestra instalación en uno o dos días laborables.

409795

Assembly Instructions
Instructions d'assemblage
Instrucciones de Ensamblaje

Panel TV Stand
Meuble téléviseur à écran plat
Mueble Televisión para televisor de panel plano



The Shoal Creek Collection
La Collection Shoal Creek
La Colección Shoal Creek

NOTE
This instruction booklet contains important safety information.
Please read and keep for future reference.

REMARQUE
Ce manuel d'instructions contient d'importantes informations relatives à la sécurité. *À lire et conserver pour toute référence future.*

NOTA
Este folleto de instrucciones contiene información importante sobre la seguridad. *Por favor lea y guárdelo para referencia en el futuro.*

SAUDER®

Lot #: **352978**
Date Purchased: _____

05 / 08 / 13

⚠ WARNING

Use of a TV that is too heavy or large is hazardous. A TV that is too heavy will create a risk of a tip-over that can cause severe injury or death. A TV that is too large for the available space might be accidentally pushed or bumped off the furniture, or subject to tip-over.

- Check the size and weight of your TV. Compare it to the diagram below – before you begin assembly!
- This Sauder unit is designed for use with televisions weighing less than 70 pounds. Never use with a TV that weighs more.
- The size of the television, front-to-back and side-to-side, must fit within the space defined in the diagram.
  - Never place the front edge of the TV past the front edge of the TV support shelf (or stop molding – if equipped)
  - Never allow the sides of the TV to extend past the side edges of the TV support surface.
  - If the TV has a CRT picture tube, the picture tube cone may extend past the rear of the support shelf.
- Be sure to apply the warning label as instructed in the last assembly step. The label provides important safety related information.

⚠ AVERTISSEMENT

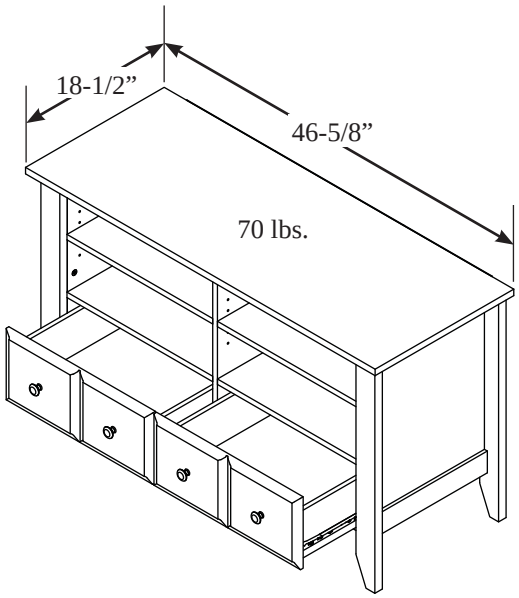
L'utilisation d'un téléviseur trop lourd ou large est dangereuse. Un téléviseur trop lourd créera un risque de basculement pouvant provoquer de graves blessures voire la mort. Un téléviseur trop large pour l'espace disponible risque d'être accidentellement poussé ou de tomber du mobilier ou d'être sujet à basculer.

- Vérifier la taille et le poids du téléviseur. Le comparer au diagramme ci-dessous avant de commencer l'assemblage !
- Cette unité Sauder est conçue pour les téléviseurs pesant moins de 31 kg. Ne jamais utiliser avec des téléviseurs plus lourds.
- La taille du téléviseur, d'avant en arrière et latéralement, doit rentrer dans l'espace défini sur le schéma.
  - Ne jamais placer le chant avant du téléviseur au-delà du chant avant de la tablette de support de téléviseur (ou de la moulure de butée, le cas échéant).
  - Ne jamais laisser les côtés du téléviseur dépasser les chants latéraux de la surface de support du téléviseur.
  - Si le téléviseur comporte un tube cathodique à image, la robe du tube à image peut dépasser l'arrière de la tablette de support.
- S'assurer d'apposer l'étiquette d'avertissement tel qu'il l'est indiqué dans la dernière étape d'assemblage. L'étiquette fournit d'importantes informations relatives à la sécurité.

⚠ ADVERTENCIA

El uso de un televisor demasiado pesado o grande es peligroso. Un televisor demasiado pesado generará riesgo de caída, lo cual podría causar lesiones graves o muerte. Un televisor demasiado grande para el espacio disponible puede ser empujado o golpeado por accidente, causando que éste se salga del mueble o se caiga.

- Verifique el tamaño y peso del televisor. ¡Compárelo al diagrama abajo - antes de comenzar el ensamblaje!
- Esta unidad Sauder está diseñada para ser usada con televisores cuyo peso sea inferior a 31 kg. Nunca la use para un televisor de mayor peso.
- El tamaño del televisor, del frente al extremo posterior, y de un lado al otro, debe caber dentro del espacio definido en el diagrama.
  - Nunca coloque el borde frontal del televisor más adelante del borde frontal del estante de soporte del televisor (o de la moldura de tope, si existe tal equipamiento)
  - Nunca permita que los lados del televisor se extiendan más allá de los bordes laterales de la superficie de soporte del televisor.
  - Si el televisor tiene un tubo CRT, el cono del mismo puede extenderse más allá de la parte trasera del estante de soporte.
- Asegúrese de colocar la etiqueta de advertencia según las instrucciones, en el último paso del armado. La etiqueta ofrece información importante de seguridad.

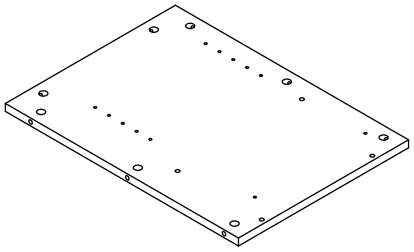


PARTS IDENTIFICATION: While not all parts are labeled, some of the parts will have a label or an inked letter on the edge to help distinguish similar parts from each other. Use this PARTS IDENTIFICATION to help identify similar parts.

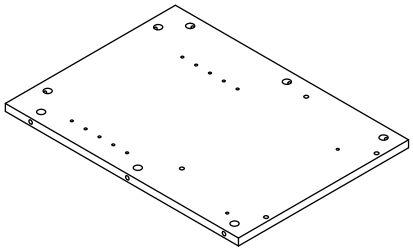
IDENTIFICATION DES PIÈCES : Tandis que les pièces ne sont pas toutes étiquetées, certaines d'entre elles ont une étiquette ou une lettre encrée sur le chant pour permettre de distinguer les pièces semblables les unes des autres. Utiliser cette identification de pièces pour identifier les pièces semblables.

IDENTIFICACIÓN DE LAS PARTES: Si bien no todos los componentes están rotulados, algunos de éstos tendrán un rótulo o una letra en el borde, marcado en tinta, para ayudar a distinguir los componentes similares unos de otros. Utilice esta identificación para diferenciar los componentes similares.

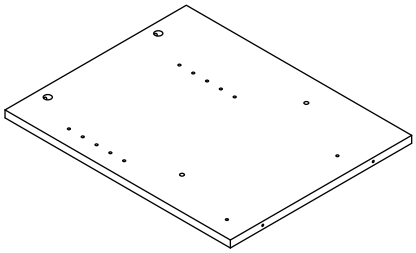
A **RIGHT END - 1**
EXTRÉMITÉ DROITE - 1
EXTREMO DERECHO - 1



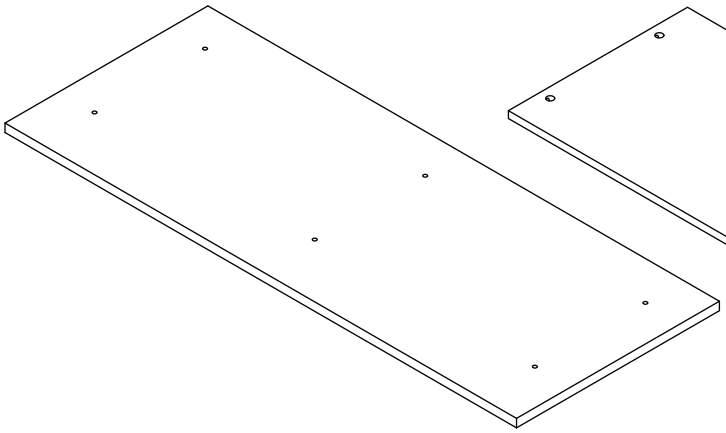
B **LEFT END - 1**
EXTRÉMITÉ GAUCHE - 1
EXTREMO IZQUIERDO - 1



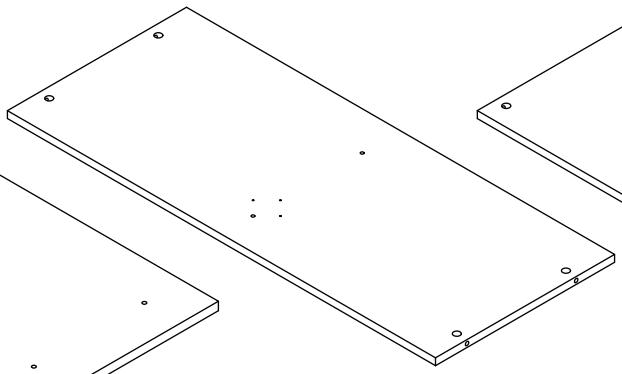
C **UPRIGHT - 1**
MONTANT - 1
PARAL - 1



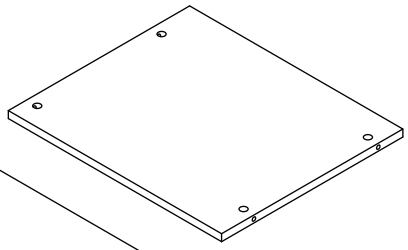
D **TOP - 1**
DESSUS - 1
PANEL SUPERIOR - 1



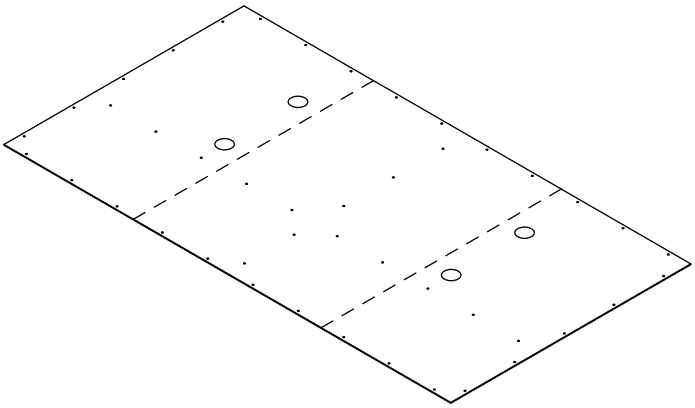
E2 **BOTTOM - 1**
DESSOUS - 1
FONDO - 1



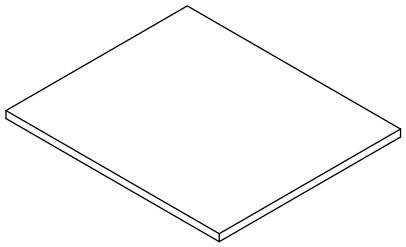
F **FIXED SHELF - 2**
TABLETTE FIXE - 2
ESTANTE INMÓVIL - 2



G **BACK - 1**
ARRIÈRE - 1
DORSO - 1

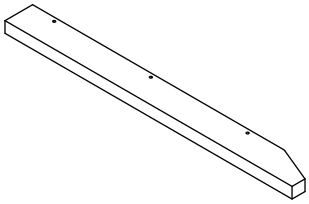


H **ADJUSTABLE SHELF - 2**
TABLETTE RÉGLABLE - 2
ESTANTE AJUSTABLE - 2

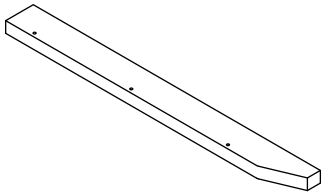


PARTS IDENTIFICATION (CONTINUED):
IDENTIFICATION DES PIÈCES (SUITE) :
IDENTIFICACIÓN DE LAS PARTES (CONTINUACIÓN):

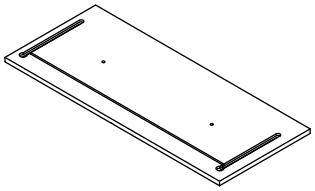
I RIGHT FRONT/LEFT REAR LEG - 2
PIED DROIT AVANT / PIED GAUCHE ARRIÈRE - 2
PATA DERECHA DELANTERA / PATA IZQUIERDA POSTERIOR - 2



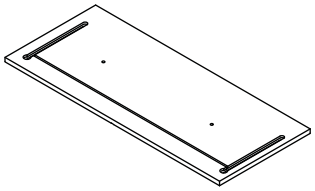
J LEFT FRONT/RIGHT REAR LEG - 2
PIED GAUCHE AVANT / PIED DROIT ARRIÈRE - 2
PATA IZQUIERDA DELANTERA / PATA DERECHA POSTERIOR - 2



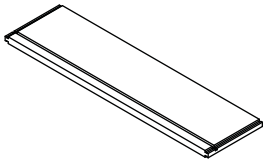
K RIGHT DRAWER FRONT - 1
DEVANT DROIT DE TIROIR - 1
CARA DERECHA DE CAJÓN - 1



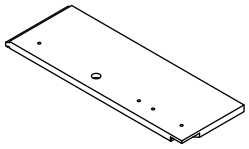
L LEFT DRAWER FRONT - 1
DEVANT GAUCHE DE TIROIR - 1
CARA IZQUIERDA DE CAJÓN - 1



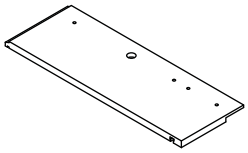
D72 DRAWER BACK - 2
ARRIÈRE DE TIROIR - 2
DORSO DE CAJÓN - 2



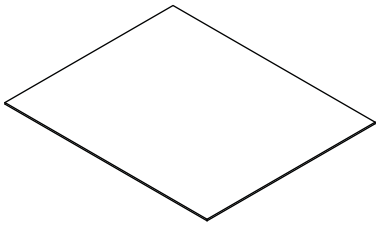
D10 RIGHT DRAWER SIDE - 2
CÔTÉ DROIT DE TIROIR - 2
LADO DERECHO DE CAJÓN - 2



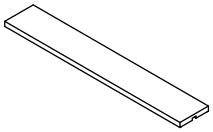
D11 LEFT DRAWER SIDE - 2
CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR - 2
LADO IZQUIERDO DE CAJÓN - 2



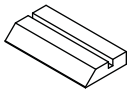
D969 DRAWER BOTTOM - 2
FOND DE TIROIR - 2
FONDO DE CAJÓN - 2



Q END MOLDING - 2
MOULURE D'EXTRÉMITÉ - 2
MOLDURA DE EXTREMO - 2

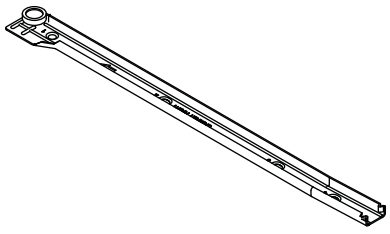


PP SUPPORT FOOT - 2
PIED DE SUPPORT - 2
PATA DE APOYO - 2

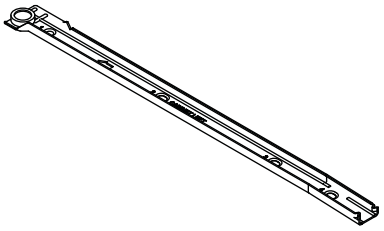


HARDWARE IDENTIFICATION:
IDENTIFICATION DES PIÈCES DE QUINCAILLERIE :
IDENTIFICACIÓN DE HERRAJES:

R RIGHT CABINET RAIL - 2
GLISSIÈRE DROITE D'ÉLÉMENT - 2
RIEL DERECHO DE GABINETE - 2

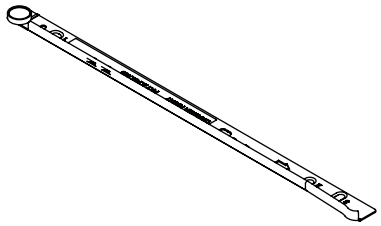


S LEFT CABINET RAIL - 2
GLISSIÈRE GAUCHE D'ÉLÉMENT - 2
RIEL IZQUIERDO DE GABINETE - 2

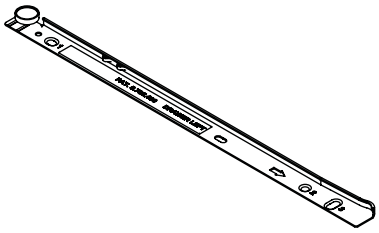


HARDWARE IDENTIFICATION (CONTINUED):
IDENTIFICATION DES PIÈCES DE QUINCAILLERIE (SUITE) :
IDENTIFICACIÓN DE HERRAJES (CONTINUACIÓN):

T **RIGHT DRAWER SLIDE - 2**
COULISSE DROITE DE TIROIR - 2
CORREDERA DERECHA DE CAJÓN - 2

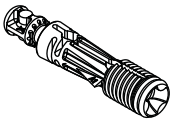


U **LEFT DRAWER SLIDE - 2**
COULISSE GAUCHE DE TIROIR - 2
CORREDERA IZQUIERDA DE CAJÓN - 2

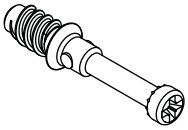


V2 **HIDDEN CAM - 30**
EXCENTRIQUE ESCAMOTABLE -30
EXCÉNTRICO ESCONDIDO - 30

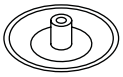
W2 **CAM DOWEL - 18**
CHEVILLE D'EXCENTRIQUE - 18
PASADOR DE EXCÉNTRICO - 18



X2 **CAM SCREW - 12**
VIS D'EXCENTRIQUE - 12
BIELA DE EXCÉNTRICO - 12

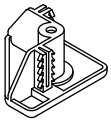


Y **CAM COVER - 8**
COUVERCLE D'EXCENTRIQUE - 8
CUBIERTA DE EXCÉNTRICO - 8

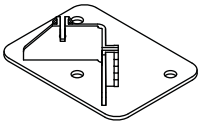


Z **SLIDE CAM - 4**
EXCENTRIQUE DE COULISSE - 4
EXCÉNTRICO DE CORREDERA - 4

LL **FOOT CAP - 1**
CAPUCHON DE PIED - 1
CUBIERTA DE PATA - 1

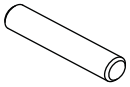


MM **FOOT BRACKET - 1**
SUPPORT DE PIED - 1
SOPORTE DE PATA - 1



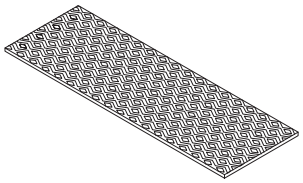
BB **KNOB - 4**
POIGNÉE - 4
TIRADOR - 4

CC **METAL PIN - 8**
GOUPILLE EN MÉTAL - 8
ESPIGA DE METAL - 8

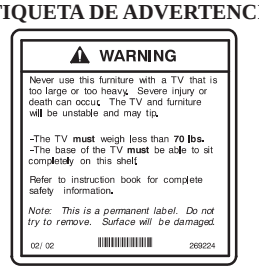


DD **RUBBER SLEEVE - 8**
MANCHON EN CAOUTCHOUC - 8
MANGUITO DE GOMA - 8

EE **ANTI-SKID PAD - 1**
TAMPON ANTIDÉRAPANT - 1
ALMOHADILLA ANTIDESLIZANTE - 1



FF **WARNING LABEL - 1**
ÉTIQUETTE DE MISE EN GARDE - 1
ETIQUETA DE ADVERTENCIA - 1


WARNING
Never use this furniture with a TV that is too large or too heavy. Severe injury or death can occur. The TV and furniture will be unstable and may tip.
-The TV must weigh less than 70 lbs.
-The base of the TV must be able to sit completely on this shelf.
Refer to instruction book for complete safety information.
Note: This is a permanent label. Do not try to remove. Surface will be damaged.
02/ 02
269224

(Refer to the last step for proper location and application)
(Consulter la dernière étape pour l'emplacement et application appropriées)
(Consulte el último paso para la ubicación e instalación apropiada)

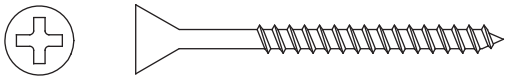
NOTE / REMARQUE / NOTA:

Using a SCREW that is too long will cause damage. Before beginning assembly, separate each type of SCREW. Carefully study the SCREW diagrams below **(SHOWN ACTUAL SIZE)**. Pay close attention to the color of each SCREW. You may receive extra hardware with your unit.

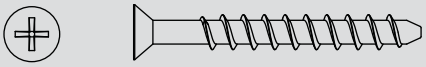
L'usage d'une VIS trop longue peut endommager l'élément. Avant de commencer l'assemblage, séparer chaque type de VIS. Attentivement, réviser les schémas des VIS ci-dessous **(VIS ILLUSTRÉES GRANDEUR NATURE)**. Faire attention à la couleur de chaque VIS. Il est possible que unes pièces supplémentaires sont incluses avec l'élément.

El uso de un TORNILLO demasiado largo causará daño. Antes de comenzar el ensamblaje, separe cada tipo de TORNILLO. Atentamente estudie los diagramas de TORNILLO abajo **(TORNILLOS MOSTRADOS EN TAMAÑO REAL)**. Preste cuidadosa atención al color de cada TORNILLO. Es posible que se incluyen unas piezas de herraje suplementarias con la unidad.

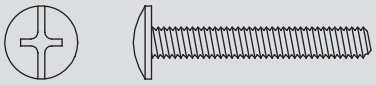
GG
BLACK 1-7/8" FLAT HEAD SCREW - 2
VIS NOIRE TÊTE PLATE 48 mm - 2
TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 48 mm - 2



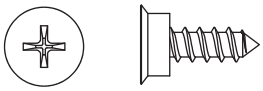
NN
BLACK 1-9/16" FLAT HEAD SCREW - 8
VIS NOIRE TÊTE PLATE 40 mm - 8
TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 40 mm - 8



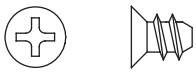
HH
BLACK 1-1/8" MACHINE SCREW - 4
VIS NOIRE À MÉTAUX 28 mm - 4
TORNILLO NEGRO PARA METAL de 28 mm - 4



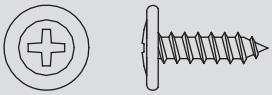
II
BLACK 9/16" FLAT HEAD SCREW - 4
VIS NOIRE TÊTE PLATE 14 mm - 4
TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 14 mm - 4



JJ
GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREW - 16
VIS DORÉE TÊTE PLATE 8 mm - 16
TORNILLO DORADO DE CABEZA PERDIDA de 8 mm - 16

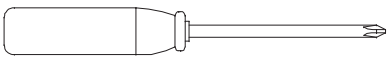


OO
BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREW - 3
VIS NOIRE TÊTE LARGE 14 mm - 3
TORNILLO NEGRO DE CABEZA GRANDE de 14 mm - 3

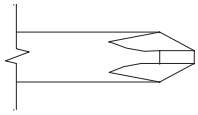


KK
NAIL - 45
CLOU - 45
CLAVO - 45

ASSEMBLY TOOLS REQUIRED
OUTILS D'ASSEMBLAGE REQUIS
HERRAMIENTAS DE ENSAMBLAJE REQUERIDAS

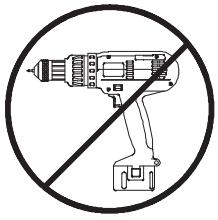


NO. 2 PHILLIPS SCREWDRIVER
TOURNEVIS À TÊTE CRUCIFORME PHILLIPS n°2
DESTORNILLADOR PHILLIPS (CRUZ) No. 2



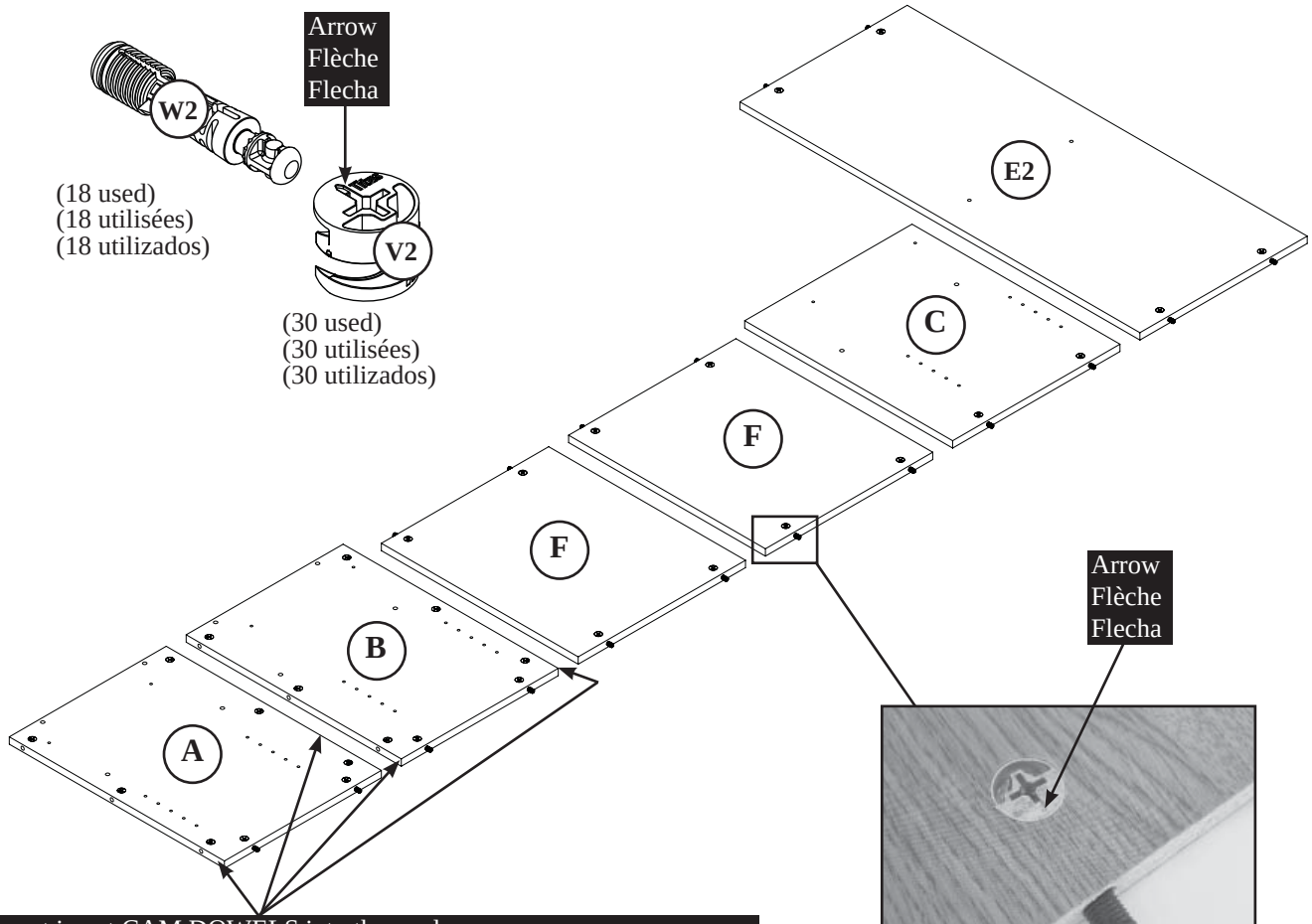
TIP SHOWN ACTUAL SIZE
POINTE GRANDEUR NATURE
PUNTA MOSTRADA EN TAMAÑO REAL

HAMMER
MARTEAU
MARTILLO

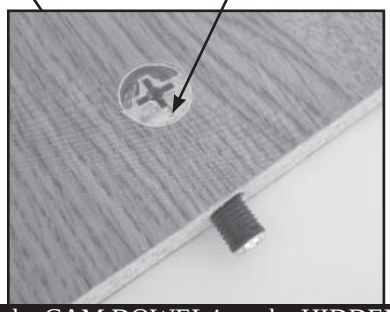


2

Do not tighten the HIDDEN CAMS in this step.
Ne pas serrer les EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES à cette étape.
No apriete los EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS en este paso.



Do not insert CAM DOWELS into these edges.
Ne pas insérer les CHEVILLES D'EXCENTRIQUE dans ces chants.
No inserte los PASADORES DE EXCÉNTRICO dentro de estos bordes.



Insert the CAM DOWEL into the HIDDEN CAM.
Insérer la CHEVILLE D'EXCENTRIQUE dans l'EXCENTRIQUE ESCAMOTABLE.
Inserte el PASADOR DE EXCÉNTRICO dentro del EXCÉNTRICO ESCONDIDO.

Look for this icon. It means a video assembly tip is available at:
Repérer cette icône. Elle signifie qu'un conseil de montage vidéo est disponible à :
Busque este icono. Significa que un consejo práctico para ensamble de muebles, grabado en video, está disponible en:
www.sauder.com/services/tips

Assemble your unit on a carpeted floor or on the empty carton to avoid scratching your unit or the floor.

❑ Push thirty HIDDEN CAMS (V2) into the ENDS (A and B), UPRIGHT (C), BOTTOM (E2), and FIXED SHELVES (F). Then, insert a CAM DOWEL (W2) into eighteen HIDDEN CAMS.

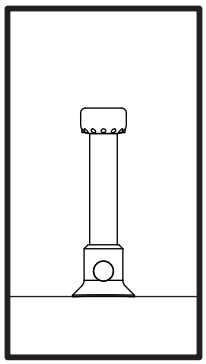
Assembler l'élément sur un sol à moquette ou sur le carton vide pour éviter d'endommager l'élément ou le sol.

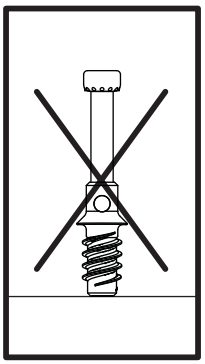
❑ Enfoncer trente EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES (V2) dans les EXTRÉMITÉS (A et B), le MONTANT (C), le DESSOUS (E2) et les TABLETTES FIXES (F). Ensuite, insérer une CHEVILLE D'EXCENTRIQUE (W2) dans dix-huit EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES.

Ensamble la unidad sobre un piso alfombrado o sobre el cartón vacío para evitar rayar la unidad o el piso.

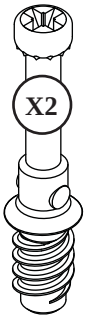
❑ Empuje treinta EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS (V2) dentro de los EXTREMOS (A y B), del PARAL (C), del FONDO (E2) y de los ESTANTES INMÓVILES (F). A continuación, inserte un PASADOR DE EXCÉNTRICO (W2) dentro dieciocho EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS.

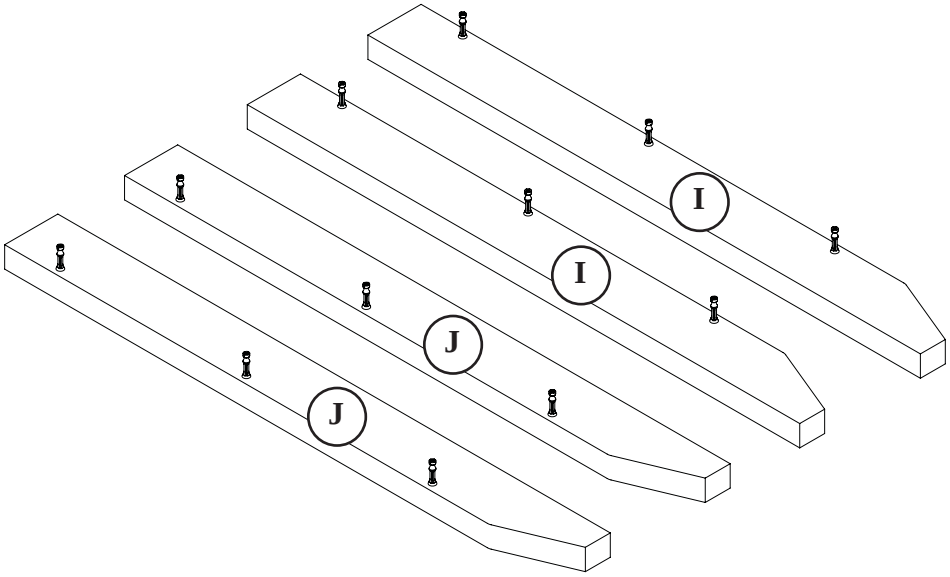
3





(12 used)
(12 utilisées)
(12 utilizados)





❑ Turn twelve CAM SCREWS (X2) into the LEGS (I and J).

❑ Faire tourner douze VIS D'EXCENTRIQUE (X2) dans les PIEDS (I et J).

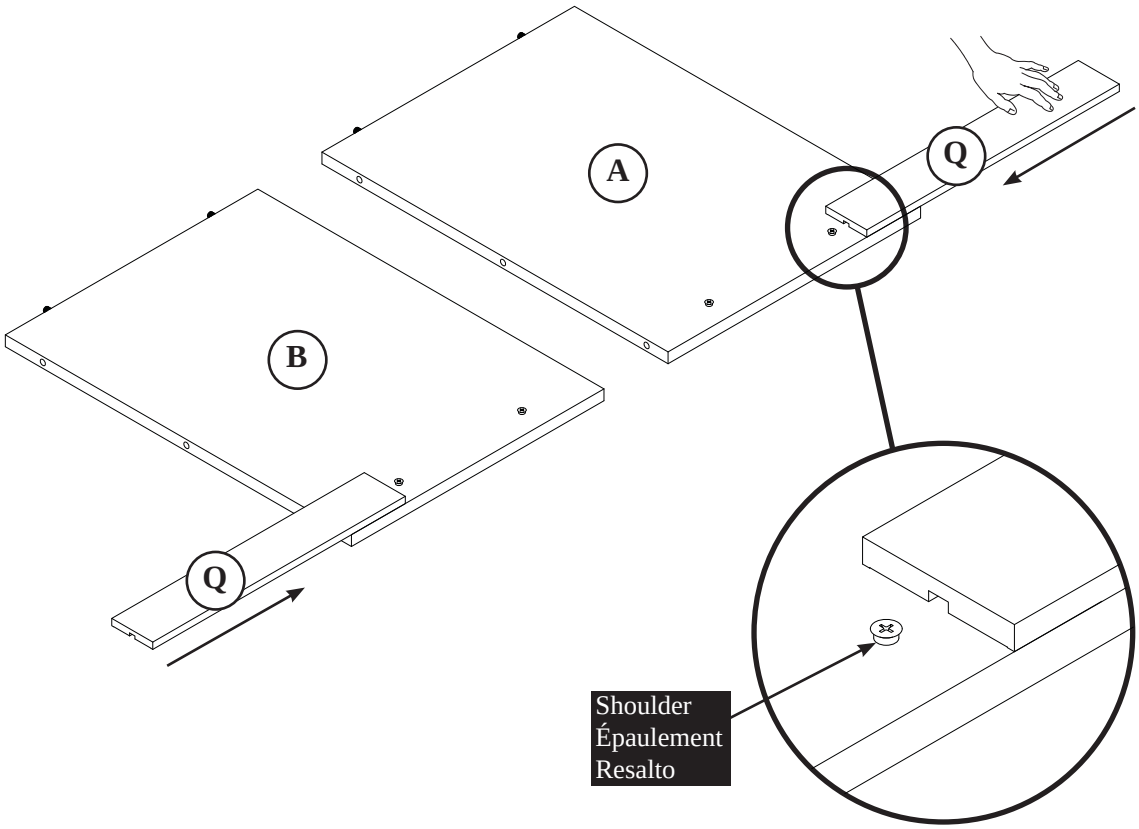
❑ Atornille doce BIELAS DE EXCÉNTRICO (X2) dentro de las PATAS (I y J).

4

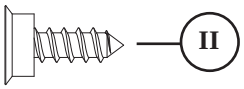
Apply pressure with your hands as you guide the MOLDINGS over the SCREWS and onto the ENDS.

Avec les mains, appliquer une certaine pression pour guider les MOULURES sur les VIS et sur les EXTRÉMITÉS.

Con las manos, aplique presión sobre las MOLDURAS mientras guía las MOLDURAS sobre los TORNILLOS y los EXTREMOS.



Black
Noire
Negro



4 used in this step
4 utilisées à cette étape
4 utilizados en este paso

❑ Turn four BLACK 9/16" FLAT HEAD SCREWS (II) into the ENDS (A and B) until the shoulder of the SCREWS rest on the surface of the ENDS.

❑ Slide the END MOLDINGS (Q) onto the ENDS (A and B). Line up the groove in the MOLDINGS over the head of the SCREWS in the ENDS.

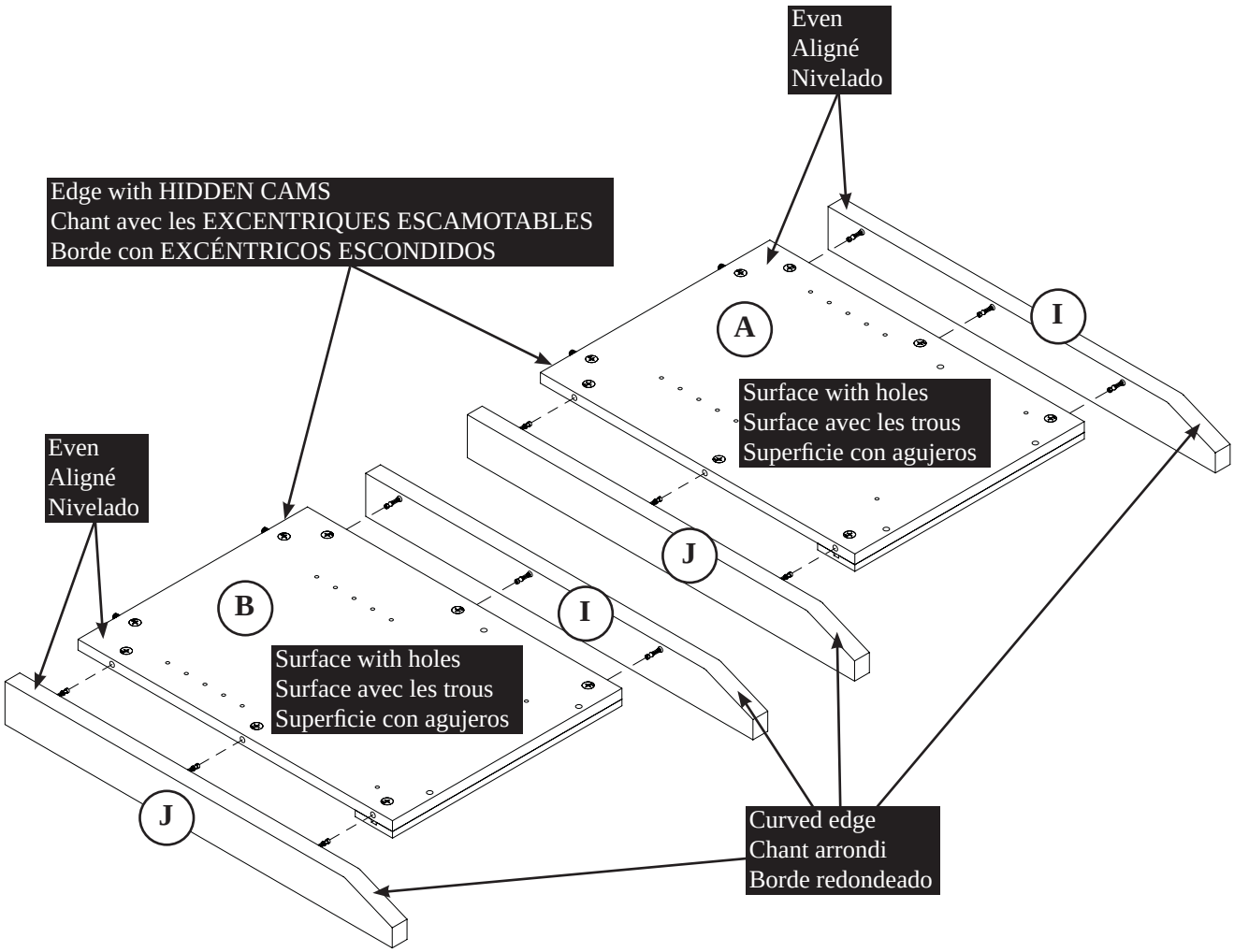
❑ Faire tourner quatre VIS NOIRES TÊTE PLATE 14 mm (II) dans les EXTRÉMITÉS (A et B) jusqu'à ce que l'épaulement des VIS repose sur la surface des EXTRÉMITÉS.

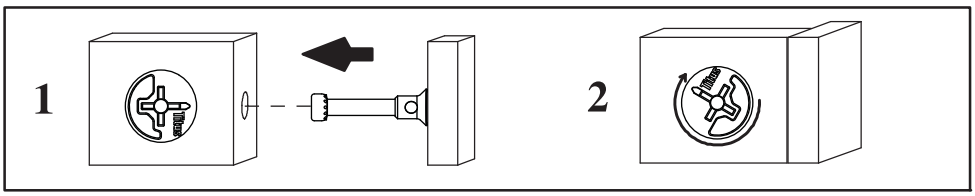
❑ Enfiler les MOULURES D'EXTRÉMITÉ (Q) sur les EXTRÉMITÉS (A et B). Aligner la rainure des MOULURES sur les têtes des VIS dans les EXTRÉMITÉS.

❑ Atornille cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA PERDIDA de 14 mm (II) dentro de los EXTREMOS (A y B) hasta que el resalto de los TORNILLOS repose sobre la superficie de los EXTREMOS.

❑ Deslice las MOLDURAS DE EXTREMO (Q) sobre los EXTREMOS (A y B). Alinee la ranura de las MOLDURAS sobre la cabeza de los TORNILLOS de los EXTREMOS.

5



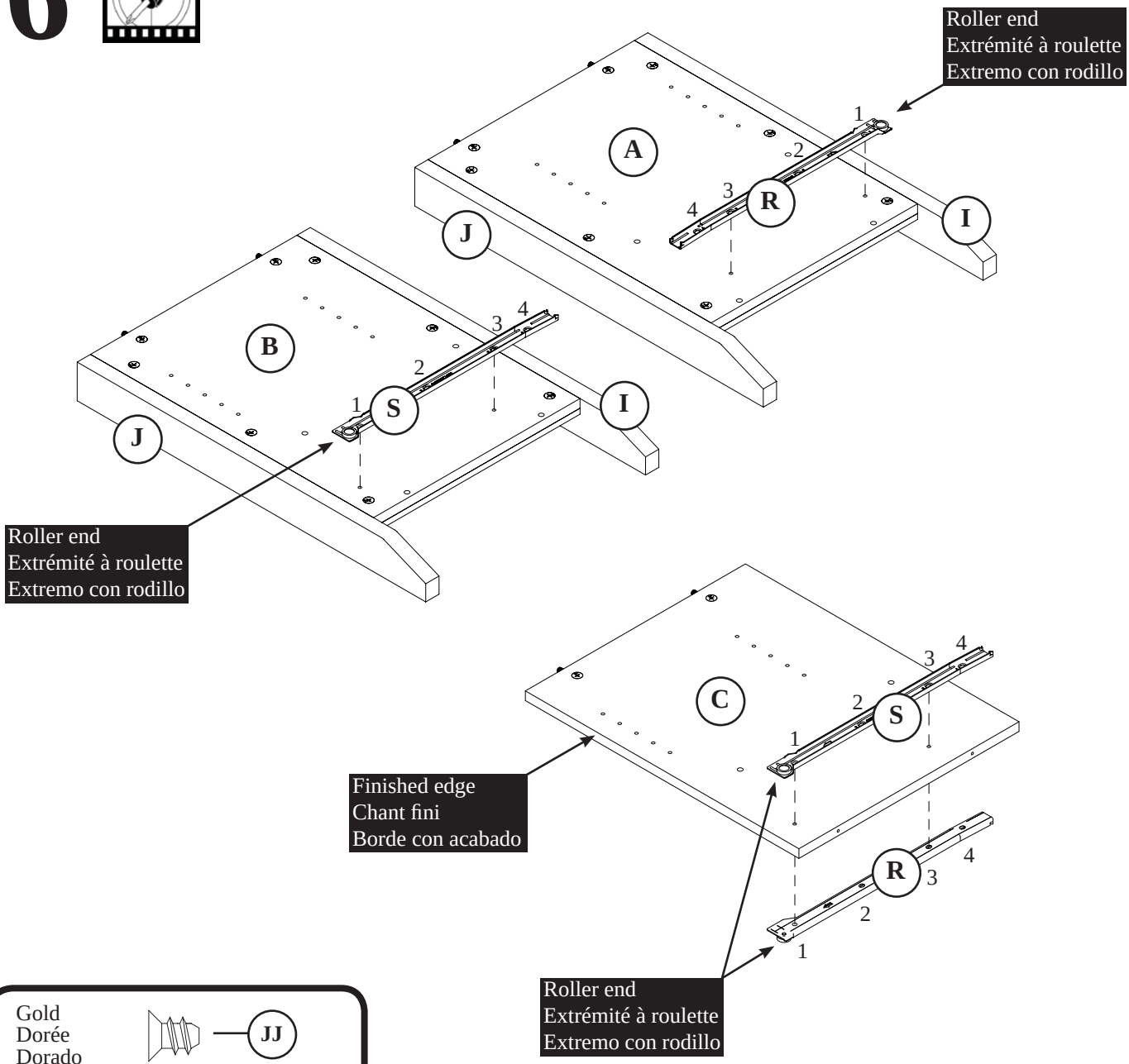


❑ Fasten the LEGS (I and J) to the ENDS (A and B). Tighten twelve HIDDEN CAMS.

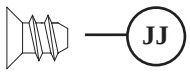
❑ Fixer les PIEDS (I et J) aux EXTRÉMITÉS (A et B). Serrer douze EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES.

❑ Fije las PATAS (I y J) a los EXTREMOS (A y B). Apriete doce EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS.

6



Gold
Dorée
Dorado



8 used in this step
8 utilisées à cette étape
8 utilizados en este paso

❑ Fasten the CABINET RAILS (R and S) to the ENDS (A and B) and UPRIGHT (C). Use eight GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (JJ) through holes #1 and #3.

NOTE: The CABINET RAILS are marked "CABINET RIGHT" and "CABINET LEFT" for easy identifiacation.

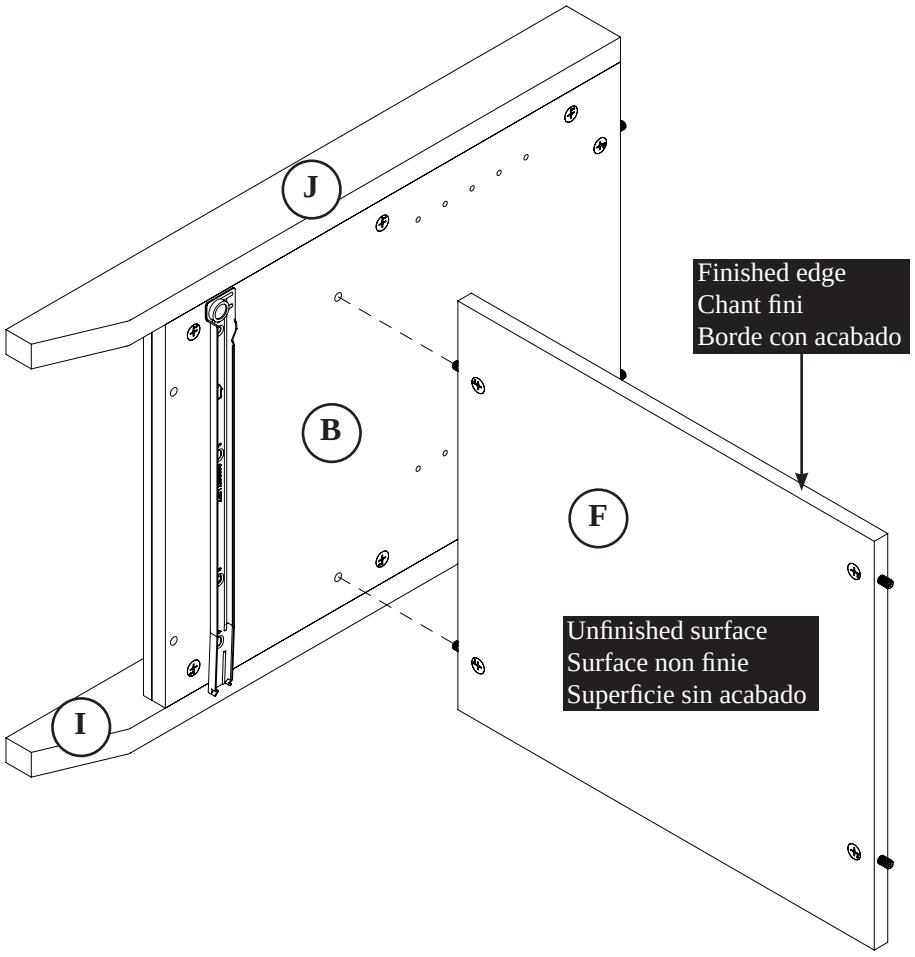
❑ Fixer les GLISSIÈRES D' ÉLÉMENT (R et S) aux EXTRÉMITÉS (A et B) et au MONTANT (C). Utiliser huit VIS DORÉES TÊTE PLATE 8 mm (JJ) à travers les trous nº 1 et nº 3.

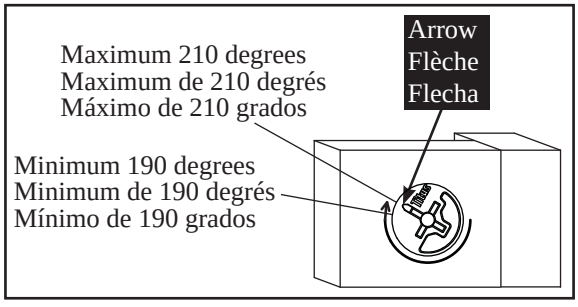
REMARQUE : Les GLISSIÈRES D'ÉLÉMENT ont une inscription "CABINET RIGHT" (droite) et une inscription "CABINET LEFT" (gauche) pour faciliter leur identification.

❑ Fije los RIELES DE GABINETE (R y S) a los EXTREMOS (A y B) y al PARAL (C). Utilice ocho tornillos DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (JJ) a través de los agujeros No. 1 y No. 3.

NOTA: Los RIELES DE GABINETE tienen la inscripción "CABINET RIGHT" (derecho) y la inscripción "CABINET LEFT" (izquierdo) para identificarlos fácilmente.

7



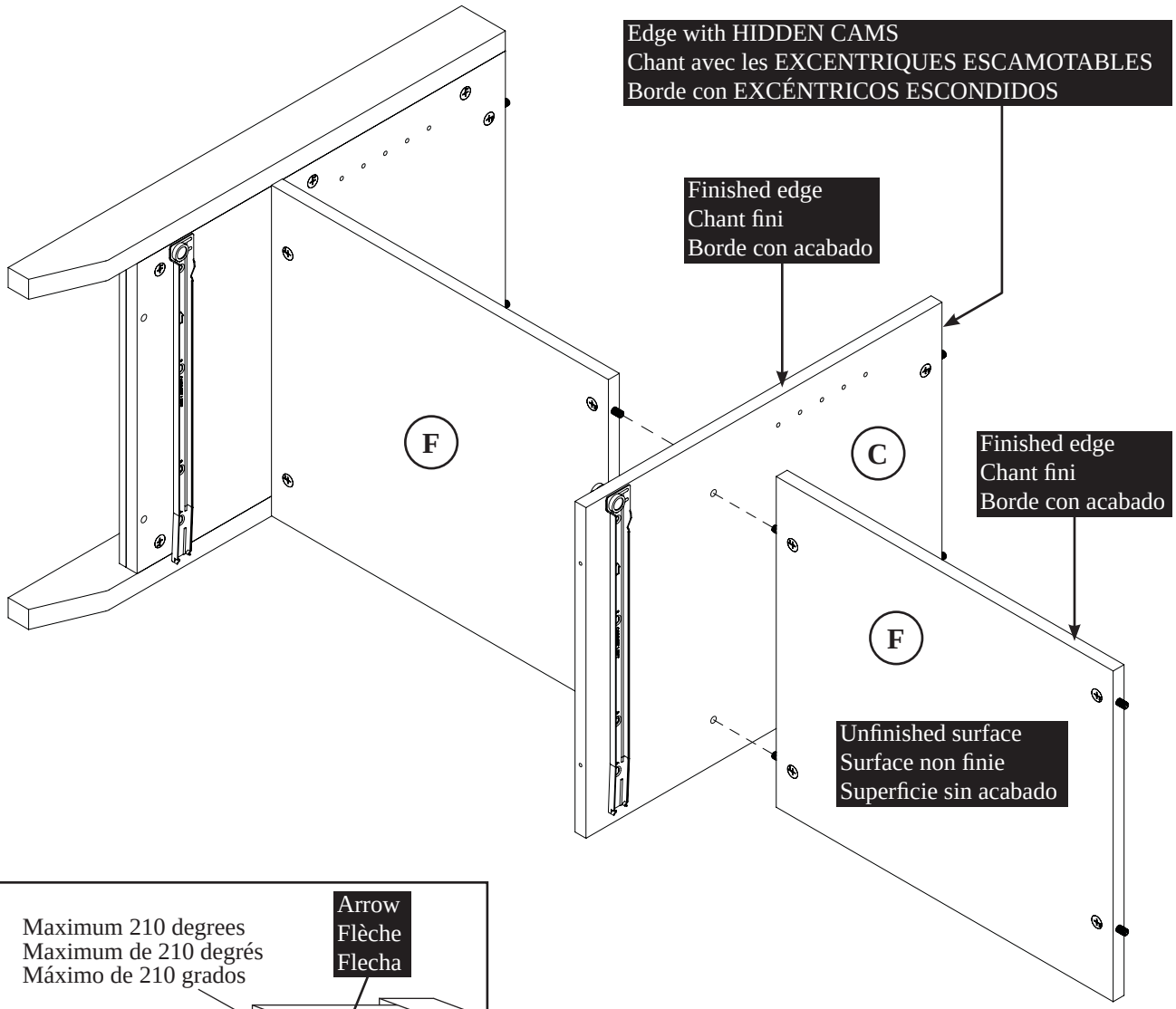


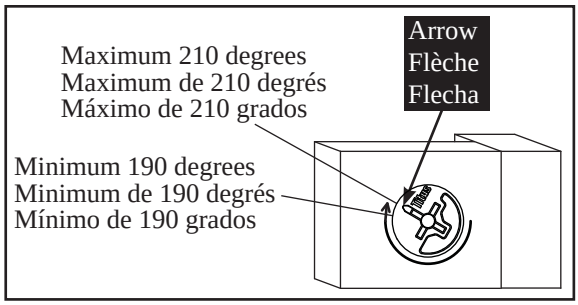
❑ Fasten a FIXED SHELF (F) to the LEFT END (B). Tighten two HIDDEN CAMS.

❑ Fixer une TABLETTE FIXE (F) à l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B). Serrer deux EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES.

❑ Fije un ESTANTE INMÓVIL (F) al EXTREMO IZQUIERDO (B). Apriete dos EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS.

8





❑ Fasten the UPRIGHT (C) to the FIXED SHELF (F). Tighten two HIDDEN CAMS.

❑ Fasten the remaining FIXED SHELF (F) to the UPRIGHT (C). Tighten two HIDDEN CAMS. Use a STRAIGHT EDGE SCREWDRIVER.

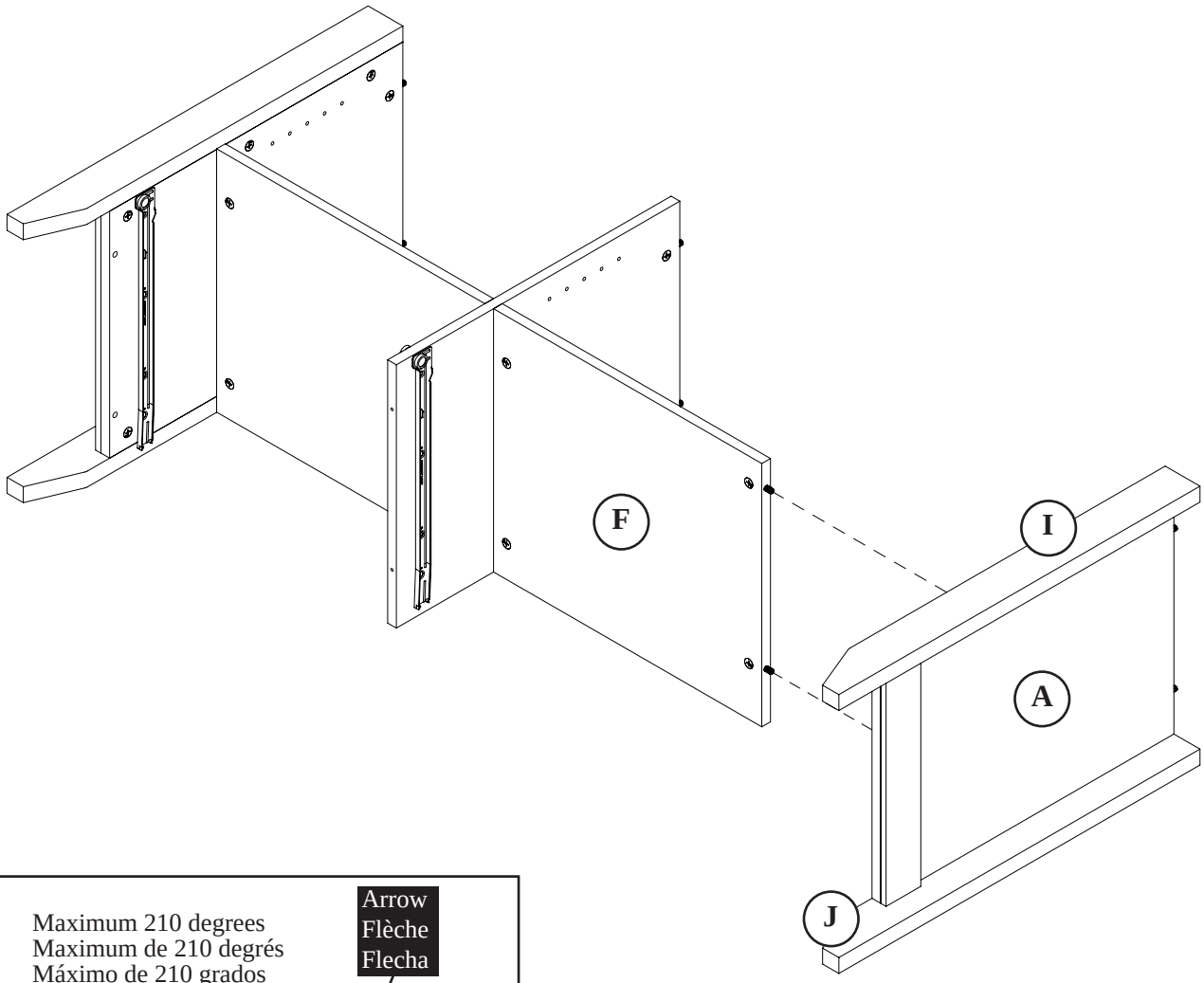
❑ Fixer le MONTANT (C) à la TABLETTE FIXE (F). Serrer deux EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES.

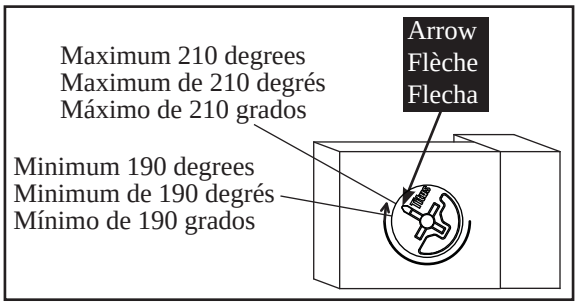
❑ Fixer l'autre TABLETTE FIXE (F) au MONTANT (C). Serrer deux EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES. Utiliser un TOURNEVIS À POINTE DROITE.

❑ Fije el PARAL (C) al ESTANTE INMÓVIL (F). Apriete dos EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS.

❑ Fije el otro ESTANTE INMÓVIL (F) al PARAL (C). Apriete dos EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS. Utilice un DESTORNILLADOR CON PUNTA RECTA.

9



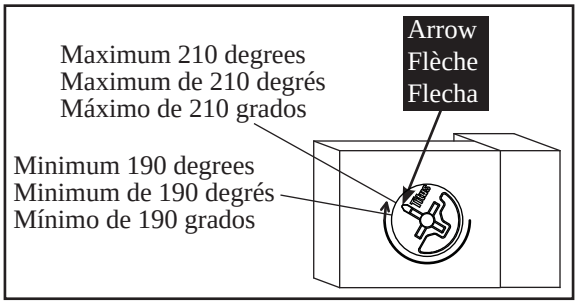


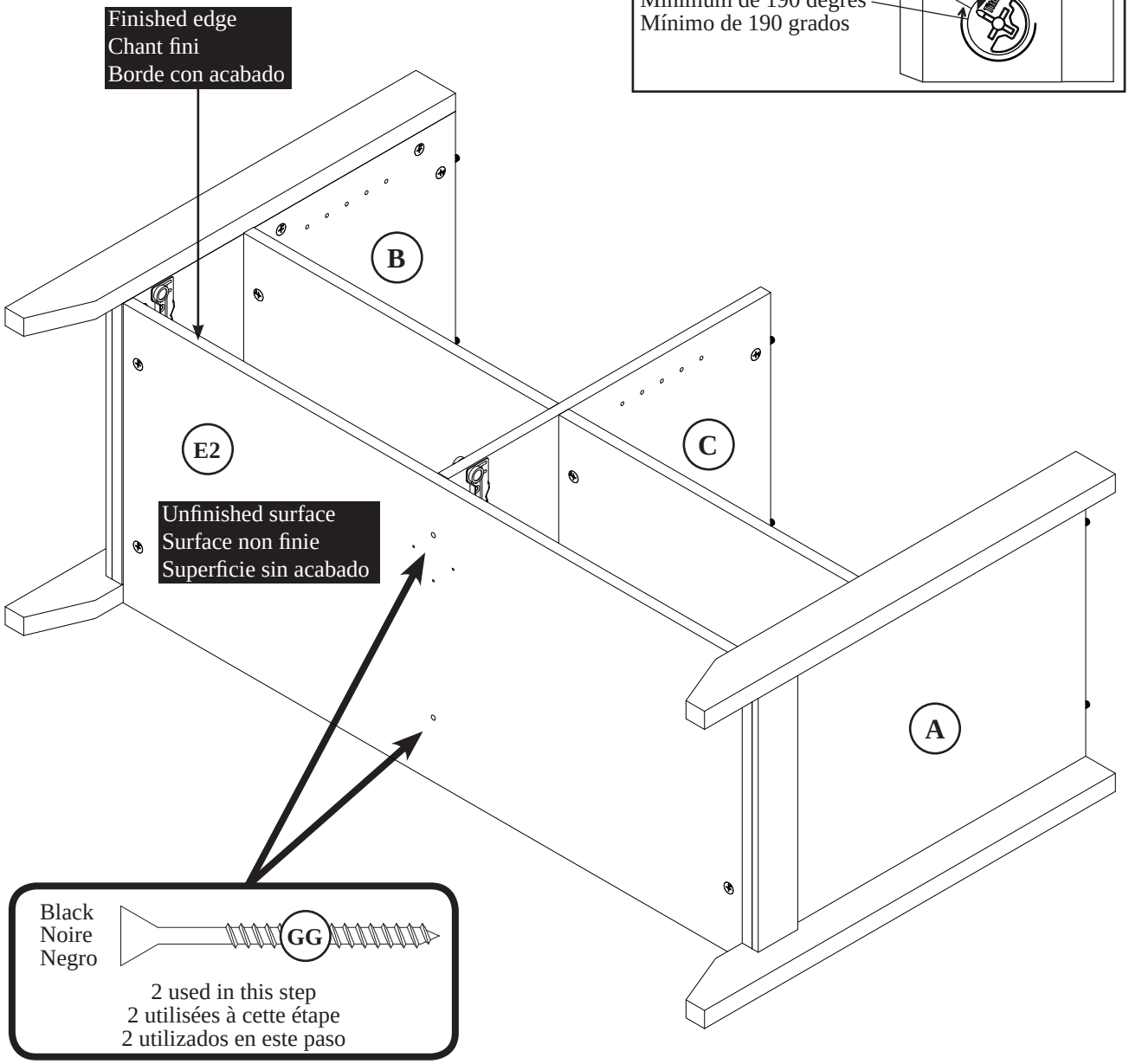
❑ Fasten the RIGHT END (A) to the UPRIGHT (F). Tighten two HIDDEN CAMS.

❑ Fixer l'EXTRÉMITÉ DROITE (A) au MONTANT (F). Serrer deux EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES.

❑ Fije el EXTREMO DERECHO (A) al PARAL (F). Apriete dos EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS.

10





❑ Fasten the BOTTOM (E2) to the ENDS (A and B). Tighten four HIDDEN CAMS.

❑ Fasten the BOTTOM (E2) to the UPRIGHT (C). Use two BLACK 1-7/8" FLAT HEAD SCREWS (GG).

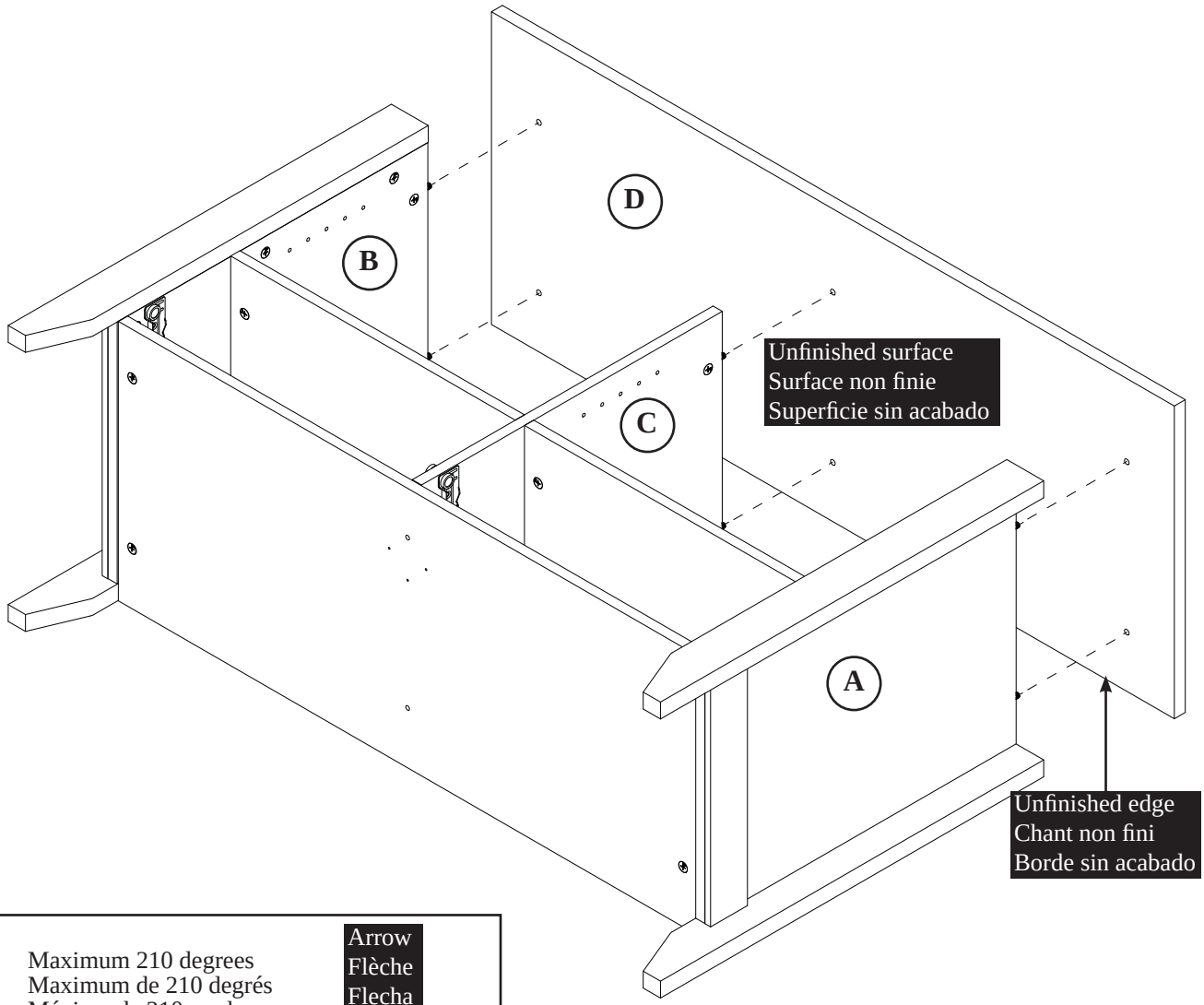
❑ Fixer le DESSOUS (E2) aux EXTRÉMITÉS (A et B). Serrer quatre EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES.

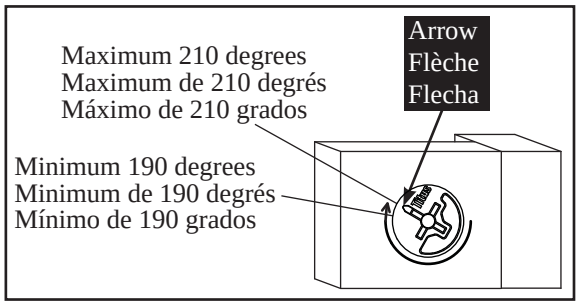
❑ Fixer le DESSOUS (E2) au MONTANT (C). Utiliser deux VIS NOIRES TÊTE PLATE 48 mm (GG).

❑ Fije el FONDO (E2) a los EXTREMOS (A y B). Apriete cuatro EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS.

❑ Fije el FONDO (E2) al PARAL (C). Utilice dos TORNILLOS NEGROS DE CABEZA PERDIDA de 48 mm (GG)

11





❑ Fasten the TOP (D) to the ENDS (A and B) and UPRIGHT (C). Tighten six HIDDEN CAMS.

❑ Fixer le DESSUS (D) aux EXTRÉMITÉS (A et B) et au MONTANT (C). Serrer six EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES.

❑ Fije el PANEL SUPERIOR (D) a los EXTREMOS (A y B) y al PARAL (C). Apriete seis EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS.

12

These holes must line up over the UPRIGHT (C) and FIXED SHELVES (F).

Ces trous doivent être alignés au-dessus du MONTANT (C) et les TABLETTES FIXES (F).

Estos agujeros deben alinearse sobre el PARAL (C) y los ESTANTES INMÓVILES (F).

Caution

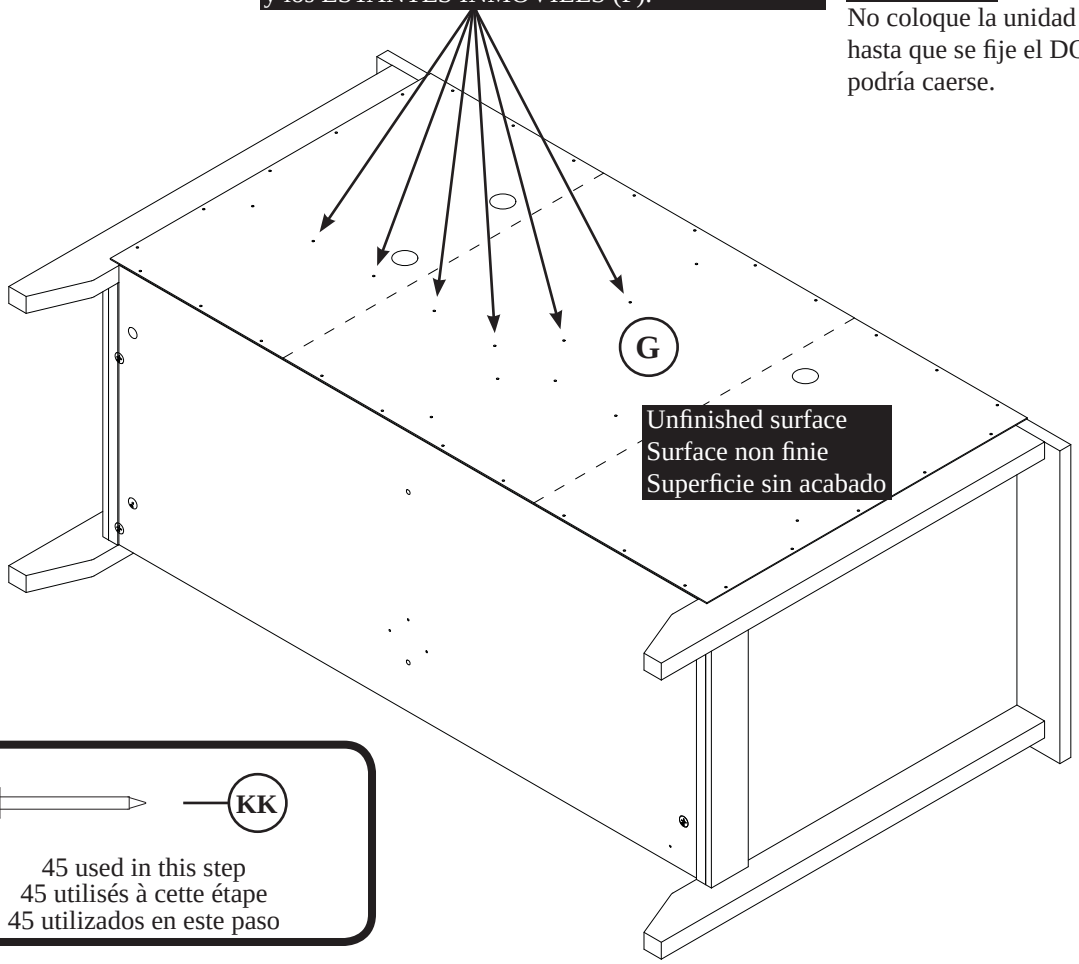
Do not stand the unit upright without the BACK fastened. The unit may collapse.

Attention

Ne pas relever l'élément dans sa position verticale avant d'avoir fixé l'ARRIÈRE. L'élément risque de s'effondrer.

Precaución

No coloque la unidad en posición vertical hasta que se fije el DORSO. La unidad podría caerse.



45 used in this step
45 utilisés à cette étape
45 utilizados en este paso

❑ Carefully turn your unit over onto its front edges. Unfold the BACK (G) and lay it over your unit.

❑ Make equal margins along all four edges of the BACK (G). Push on opposite corners of your unit if needed to make it "square".

❑ Fasten the BACK (G) to your unit using the NAILS (KK).

NOTE: Be sure to tap NAILS into the holes that line up over the UPRIGHT (C) and FIXED SHELVES (F).

NOTE: Perforations have been provided for access through the BACK. Carefully cut out the holes needed.

❑ Avec précaution, retourner l'élément sur ses chants avant. Déplier l'ARRIÈRE (G) et le placer sur l'élément.

❑ Veiller à avoir des marges égales le long des quatre chants de l'ARRIÈRE (G). Si besoin est, enfoncer sur les coins opposés de l'élément pour s'assurer d'être « d'équerre ».

❑ Fixer l'ARRIÈRE (G) à l'élément en utilisant les CLOUS (KK).

REMARQUE : S'assurer de bien enfoncer les CLOUS dans les trous qui sont alignés au-dessus le MONTANT (C) et les TABLETTES FIXES (F).

REMARQUE : Des lignes perforées ont été prévues pour accéder facilement à l'ARRIÈRE. Découper avec précaution les trous nécessaires.

❑ Cuidadosamente voltee la unidad para que repose sobre los bordes delanteros. Desdoble el DORSO (G) y colóquelo sobre la unidad.

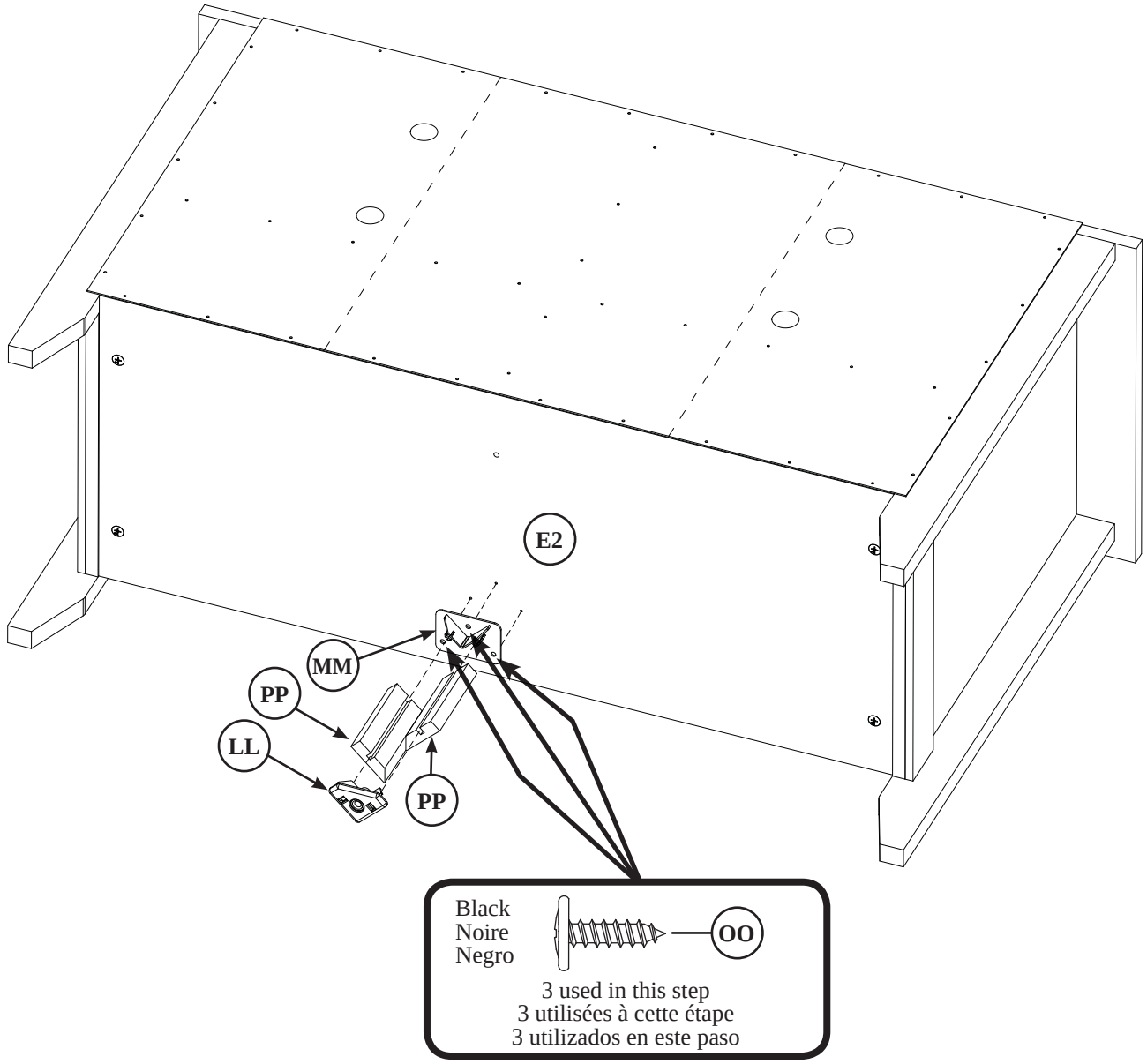
❑ Fije el DORSO (G) de manera que los márgenes son iguales a lo largo de los cuatro bordes. Empuje sobre las esquinas opuestas de la unidad si es requerido para hacerla "cuadrada."

❑ Fije el DORSO (G) a la unidad utilizando los CLAVOS (KK).

NOTA: Asegúrese de clavar ligeramente los CLAVOS dentro de los agujeros que se alinean sobre el PARAL (C) y los ESTANTES INMÓVILES (F).

NOTA: Hay perforaciones provistas para el acceso a través del DORSO. Cuidadosamente corte los agujeros requeridos.

13



❑ Fasten the FOOT BRACKET (MM) to the BOTTOM (E2). Use three BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (OO).

❑ Slide the SUPPORT FEET(PP) onto the FOOT BRACKET (MM).

NOTE: Line up the groove in the FEET with the teeth on the BRACKET.

❑ Push a FOOT CAP (LL) into the grooves of the SUPPORT FEET (PP).

❑ Fixer le SUPPORT DE PIED (MM) au DESSOUS (E2). Utiliser trois VIS NOIRES TÊTE LARGE 14 mm (OO).

❑ Faire glisser les PIEDS DE SUPPORT (PP) sur le SUPPORT DE PIED (MM).

REMARQUE : Aligner la rainure dans les PIEDS sur les dents du SUPPORT.

❑ Enfoncer un CAPUCHON DE PIED (LL) dans les rainures des PIEDS DE SUPPORT (PP).

❑ Fije el SOPORTE DE PATA (MM) al FONDO (E2). Utilice tres TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (OO).

❑ Deslice las PATAS DE APOYO (PP) sobre el SOPORTE DE PATA (MM).

NOTA: Alinee la ranura de las PATAS a los dientecillos del SOPORTE.

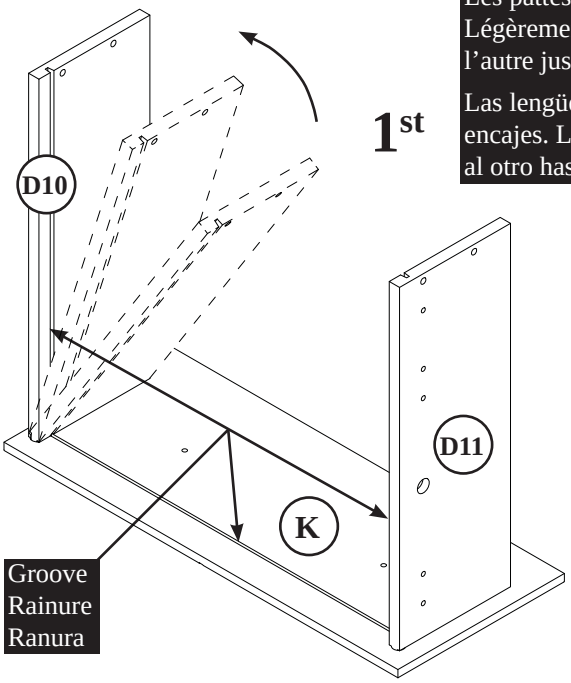
Empuje una CUBIERTA DE PATA (LL) dentro de las ranuras de las PATAS DE APOYO (PP).

14

The tabs should insert freely into the slots. Gently tilt the DRAWER SIDES side to side until the tabs slip into the slots.

Les pattes devraient s'insérer librement dans les fentes. Légèrement incliner les CÔTÉS DE TIROIR d'un côté vers l'autre jusqu'à ce que les pattes s'enfilent dans les fentes.

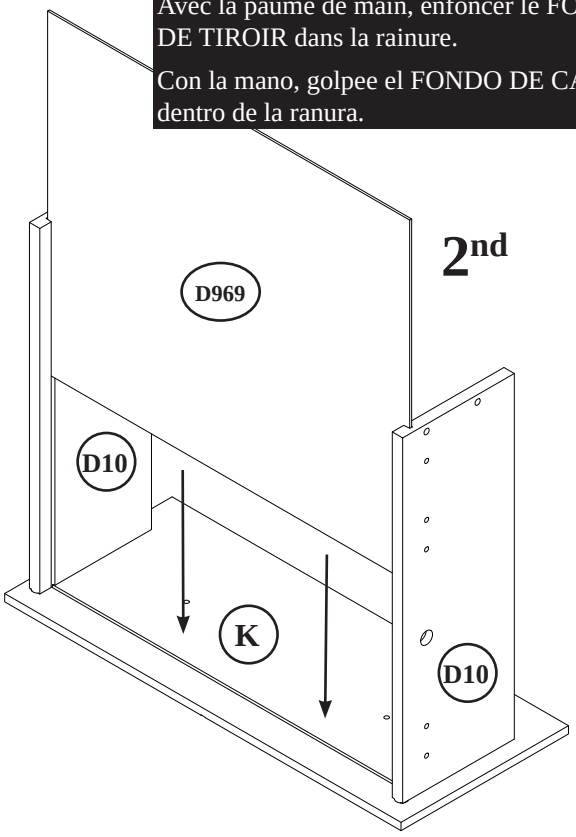
Las lengüetas deben insertarse sin problemas dentro de los encajes. Ligeramente incline los LADOS DE CAJÓN de un lado al otro hasta que las lengüetas se deslicen dentro de los encajes.



With the palm of your hand, tap the DRAWER BOTTOM down into the groove.

Avec la paume de main, enfoncer le FOND DE TIROIR dans la rainure.

Con la mano, golpee el FONDO DE CAJÓN dentro de la ranura.



❑ Insert the DRAWER SIDES (D10 and D11) at an angle into the slot at each end of the RIGHT DRAWER FRONT (K).

❑ Slide a DRAWER BOTTOM (D969) into the grooves in the DRAWER SIDES (D10 and D11) and RIGHT DRAWER FRONT (K).

❑ Repeat this step for the left drawer.

*U.S. Patent No. 6,413,007

❑ Insérer les CÔTÉS DE TIROIR (D10 et D11) en biseau dans la fente dans chaque extrémité du DEVANT DROIT DE TIROIR (K).

❑ Enfiler le FOND DE TIROIR (D969) dans les rainures des CÔTÉS DE TIROIR (D10 et D11) et du DEVANT DROIT DE TIROIR (K).

❑ Répéter cette étape pour le tiroir gauche.

* Brevet État Unis n° 6.413.007

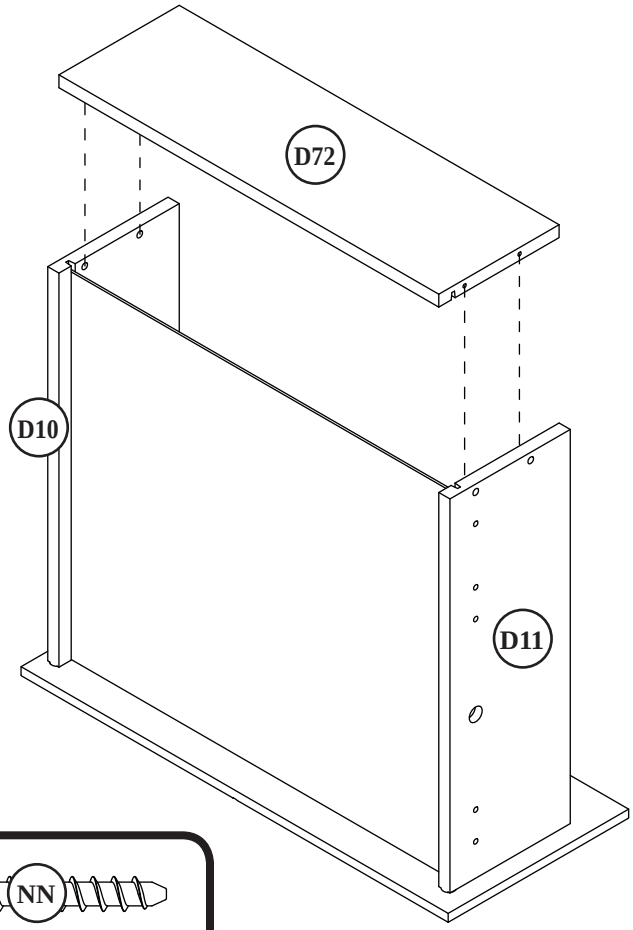
❑ Inserte los LADOS DE CAJÓN (D10 y D11) en ángulo dentro del encaje en cada extremo de la CARA DERECHA DE CAJÓN (K).

❑ Deslice el FONDO DE CAJÓN (D969) dentro de las ranuras de los LADOS DE CAJÓN (D10 y D11) y de la CARA DERECHA DE CAJÓN (K).

❑ Repita este paso para el cajón izquierdo.

* No. de Pantente EE.UU. 6,413,007

15



Black
Noire
Negro

8 used in this step
8 utilisées à cette étape
8 utilizados en este paso

❑ Fasten the DRAWER BACK (D72) to the DRAWER SIDES (D10 and D11). Use four BLACK 1-9/16" FLAT HEAD SCREWS (NN).

❑ Repeat this step for the left drawer.

❑ Fixer l'ARRIÈRE DE TIROIR (D72) aux CÔTÉS DE TIROIR (D10 et D11). Utiliser quatre VIS NOIRES TÊTE PLATE 40 mm (NN).

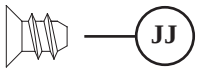
❑. Répéter cette étape pour le tiroir gauche.

❑ Fije el DORSO DE CAJÓN (D72) a los LADOS DE CAJÓN (D10 y D11). Utilice cuatro TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 40 mm (NN).

❑ Repita este paso para el cajón izquierdo.

16

Gold
Dorée
Dorado



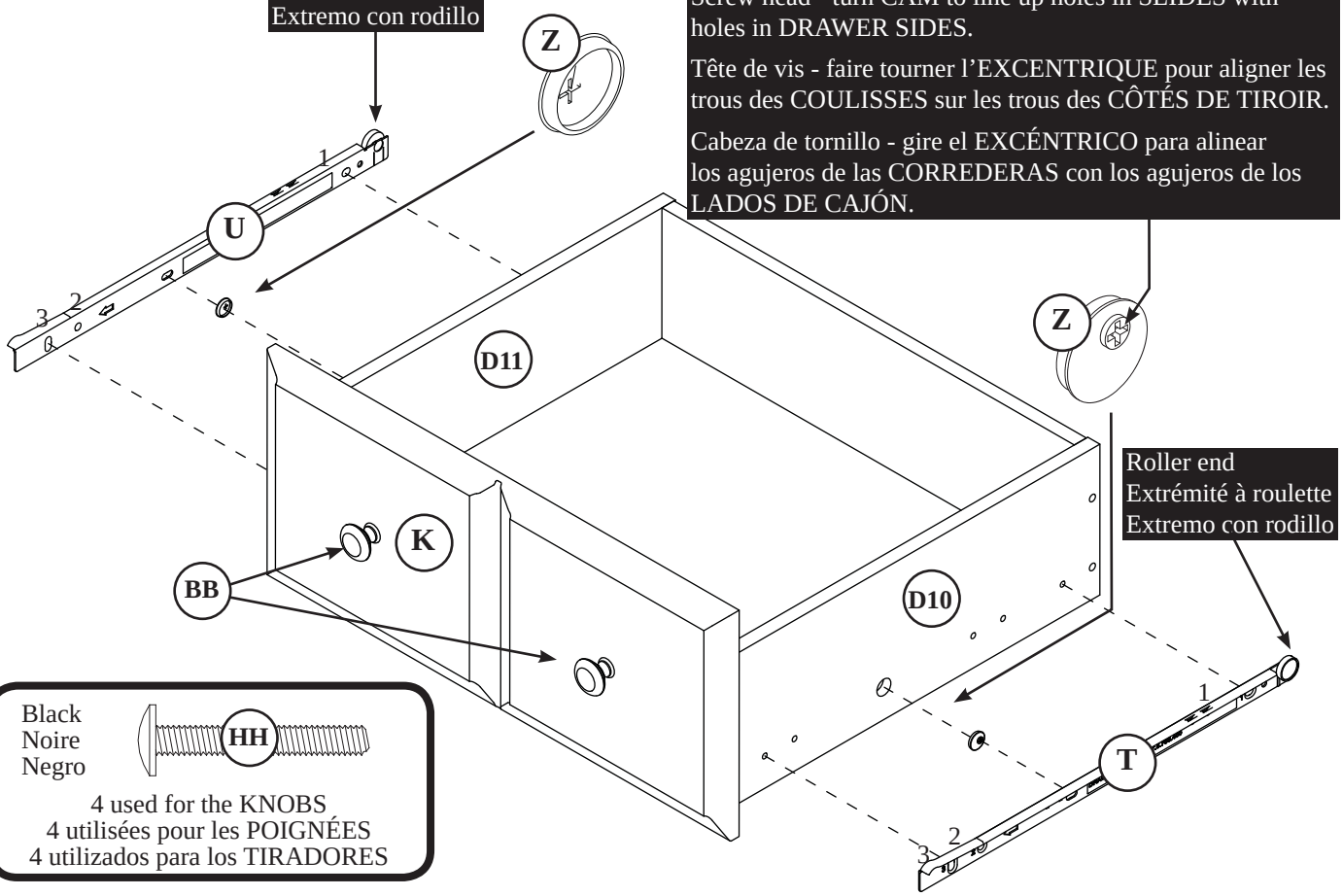
8 used for the SLIDES
8 utilisées pour les COULISSES
8 utilizados para las CORREDERAS

Roller end
Extrémité à roulette
Extremo con rodillo

Screw head - turn CAM to line up holes in SLIDES with holes in DRAWER SIDES.

Tête de vis - faire tourner l'EXCENTRIQUE pour aligner les trous des COULISSES sur les trous des CÔTÉS DE TIROIR.

Cabeza de tornillo - gire el EXCÉNTRICO para alinear los agujeros de las CORREDERAS con los agujeros de los LADOS DE CAJÓN.



Black
Noire
Negro

4 used for the KNOBS
4 utilisées pour les POIGNÉES
4 utilizados para los TIRADORES

❑ Insert a SLIDE CAM (Z) into the DRAWER SIDES (D10 and D11).

❑ Fasten the DRAWER SLIDES (T and U) to the DRAWER SIDES (D10 and D11). Use four GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (JJ) through holes #1 and #3.

NOTE: The DRAWER SLIDES are marked "DRAWER RIGHT" and "DRAWER LEFT" for easy identification.

NOTE: The screw head in the CAM must be visible through the slotted hole in the SLIDE.

❑ Fasten two KNOBS (BB) to the RIGHT DRAWER FRONT (K). Use two BLACK 1-1/8" MACHINE SCREWS (HH).

❑ Repeat this step for the left drawer.

❑ Insérer une EXCENTRIQUE DE COULISSE (Z) dans les CÔTÉS DE TIROIR (D10 et D11).

❑ Fixer les COULISSES DE TIROIR (T et U) aux CÔTÉS DE TIROIR (D10 et D11). Utiliser quatre VIS DORÉES TÊTE PLATE 8 mm (JJ) à travers les trous nº 1 et nº 3.

REMARQUE : Les COULISSES DE TIROIR ont une inscription "DRAWER RIGHT" (droite) et une inscription "DRAWER LEFT" (gauche) pour faciliter leur identification.

REMARQUE : La tête de vis dans l'EXCENTRIQUE doit être visible à travers le trou fendu dans la COULISSE.

❑ Fixer deux POIGNÉES (BB) au DEVANT DROIT DE TIROIR (K). Utiliser deux VIS NOIRES À MÉTAUX 28 mm (HH).

❑ Répéter cette étape pour le tiroir gauche.

❑ Inserte un EXCÉNTRICO DE CORREDERA (Z) dentro de los LADOS DE CAJÓN (D10 y D11).

❑ Fije las CORREDERAS DE CAJÓN (T y U) a los LADOS DE CAJÓN (D10 y D11). Utilice cuatro tornillos DORADOS de cabeza PERDIDA de 8 mm (JJ) a través de los agujeros No. 1 y No. 3.

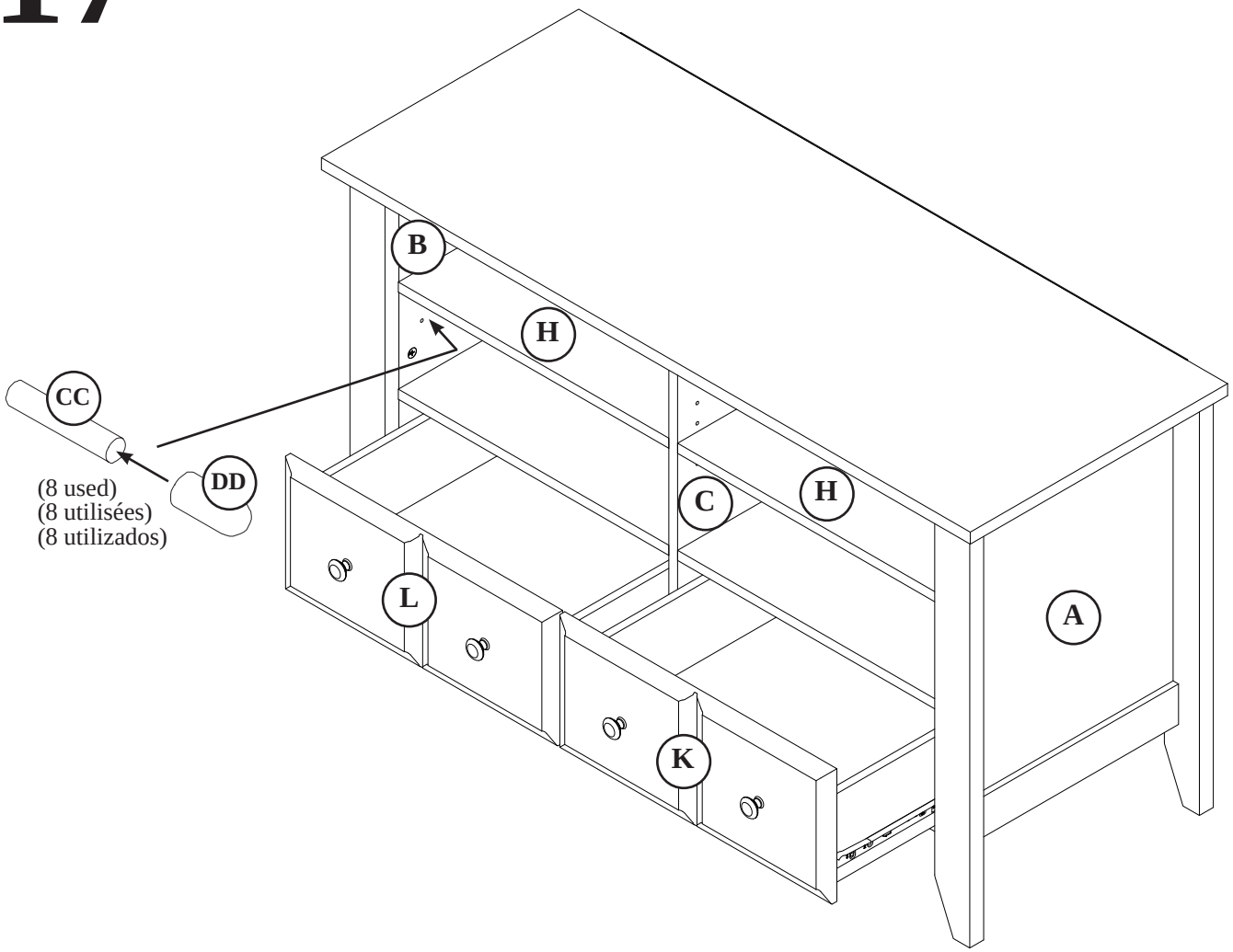
NOTA: Las CORREDERAS DE CAJÓN tienen la inscripción "DRAWER RIGHT" (derecha) y la inscripción "DRAWER LEFT" (izquierda) para identificarlas fácilmente.

NOTA: La cabeza de tornillo del EXCÉNTRICO debe ser visible a través del agujero alargado de la CORREDERA.

❑ Fije dos TIRADORES (BB) a la CARA DERECHA DE CAJÓN (K). Utilice dos TORNILLOS NEGROS PARA METAL de 28 mm (HH).

❑ Repita este paso para el cajón izquierdo.

17



❑ Carefully stand your unit upright.

❑ To insert the drawers into your unit, tip the front of the drawer down and drop the rollers on the drawer behind the rollers on the unit. Lift the front of the drawer up and slide it into the unit.

NOTE: Be sure the RIGHT DRAWER FRONT (K) is on the right, and the LEFT DRAWER FRONT (L) is on the left.

❑ Push the RUBBER SLEEVES (DD) over the METAL PINS (CC). Insert the METAL PINS into the hole locations of your choice in the ENDS (A and B) and UPRIGHT (C). Set the ADJUSTABLE SHELVES (H) onto the METAL PINS.

❑ Relever, avec précaution, l'élément dans sa position verticale.

❑ Pour insérer les tiroirs dans l'élément, abaisser le devant du tiroir et faire passer les roulettes situées sur le tiroir derrière les roulettes situées sur l'élément. Relever le devant du tiroir et l'enfiler dans l'élément.

REMARQUE : S'assurer que le DEVANT DROIT DE TIROIR (K) se trouve sur la droite et que le DEVANT GAUCHE DE TIROIR (L) se trouve sur la gauche.

❑ Enfoncer les MANCHONS EN CAOUTCHOUC (DD) sur les GOUPILLES EN MÉTAL (CC). Insérer les GOUPILLES EN MÉTAL dans les trous choisis dans les EXTRÉMITÉS (A et B) et le MONTANT (C). Poser les TABLETTES RÉGLABLES (H) sur les GOUPILLES EN MÉTAL.

❑ Cuidadosamente ponga la unidad en posición vertical.

❑ Para insertar los cajones dentro de la unidad, incline la parte delantera del cajón y deje que los rodillos del cajón caigan detrás de los rodillos de la unidad. Levante la parte delantera del cajón y deslícelo dentro de la unidad.

NOTA: Asegúrese de que la CARA DERECHA DE CAJÓN (K) está a la derecha y que la CARA IZQUIERDA DE CAJÓN (L) está a la izquierda.

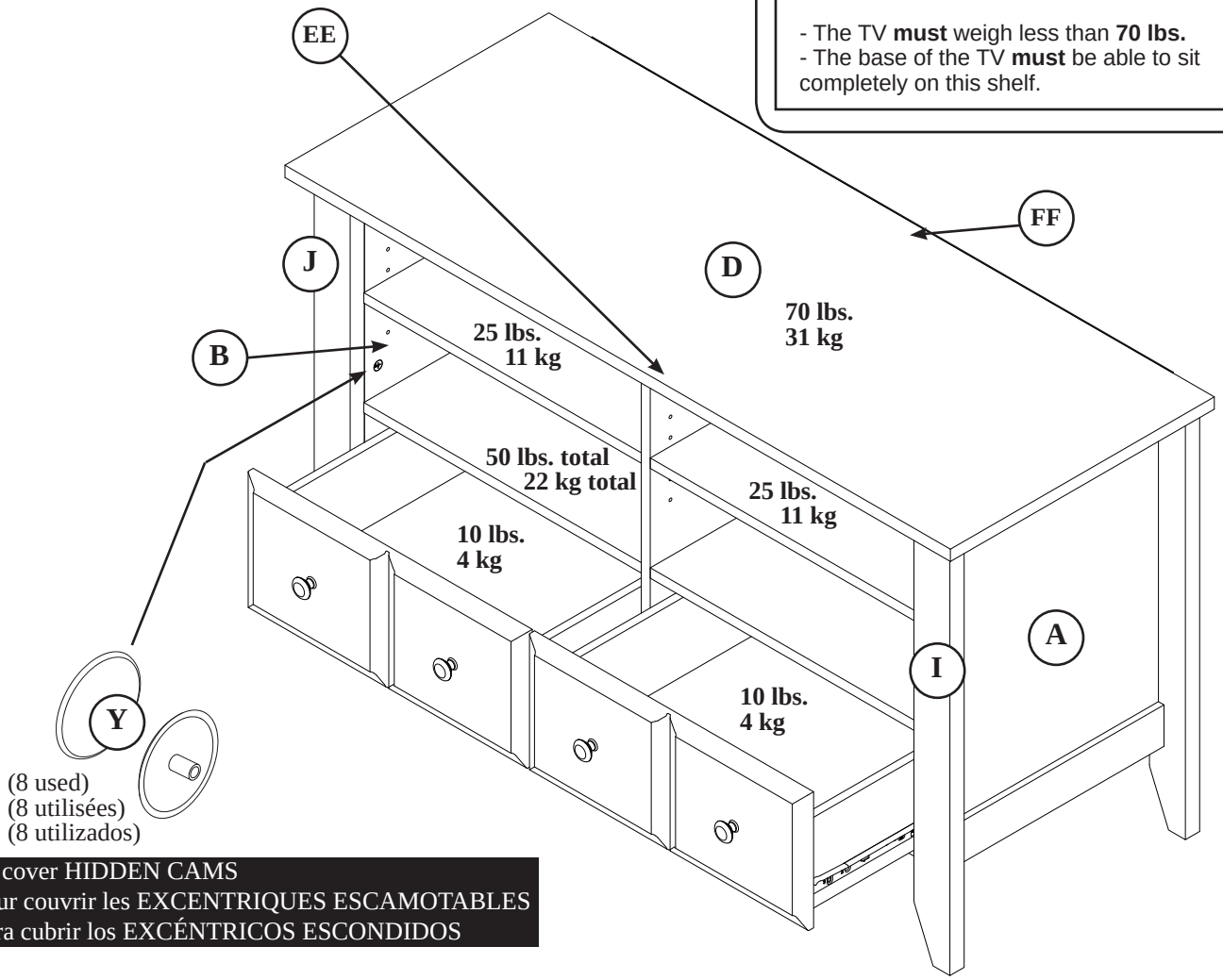
❑ Empuje los MANGUITOS DE GOMA (DD) sobre las ESPIGAS DE METAL (CC). Inserte las ESPIGAS DE METAL dentro de los agujeros al nivel preferido de los EXTREMOS (A y B) y del PARAL (C). Coloque los ESTANTES AJUSTABLES (H) sobre las ESPIGAS DE METAL.

18

⚠ WARNING

Never use this furniture with a TV that is too large or too heavy. Severe injury or death can occur. The TV and furniture will be unstable and may tip.

- The TV **must** weigh less than **70 lbs.**
- The base of the TV **must** be able to sit completely on this shelf.



To cover HIDDEN CAMS
Pour couvrir les EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES
Para cubrir los EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS

❑ Apply the WARNING LABEL (FF) to the TOP (D). You should be able to read the label when the TV is removed from the unit. When the TV is in place, it should hide the label. Peel off the backing and apply the label as shown in the diagram.

NOTE: This is a permanent label intended to last for the life of the product. Once applied, do not try to remove it.

❑ To help prevent the TV from sliding, place the ANTI-SKID PAD (EE) under the front support of the TV or divide among the front supports if more than one.

❑ Push eight CAM COVERS (Y) onto the HIDDEN CAMS that fasten the LEGS (I and J) to the ENDS (A and B).

❑ Apposer l'ÉTIQUETTE DE MISE EN GARDE (FF) au DESSUS (D). Cette étiquette doit pouvoir être lisible lorsque le téléviseur est enlevé de l'élément. Lorsque le téléviseur est en place, il doit la dissimuler. Décoller le film protecteur et apposer l'étiquette comme l'indique le schéma.

REMARQUE : Cette étiquette permanente est prévue pour durer pendant toute la vie du produit. Une fois apposée ne pas essayer de la retirer.

❑ Pour éviter que le téléviseur ne glisse, placer le TAMPON ANTIDÉRAPANT (EE) sous le support avant du téléviseur ou séparer entre toutes les supports avant.

❑ Enfoncer huit COUVERCLES D'EXCENTRIQUE (Y) sur les EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES qui attache les PIEDS (I et J) aux EXTRÉMITÉS (A et B).

❑ Aplique la ETIQUETA DE ADVERTENCIA (FF) al PANEL SUPERIOR (D). La etiqueta debe ser legible cuando el televisor está retirado de la unidad. Con el televisor ya instalado, debe esconder la etiqueta. Quite el material protector y aplique la etiqueta tal como se muestra en el diagrama.

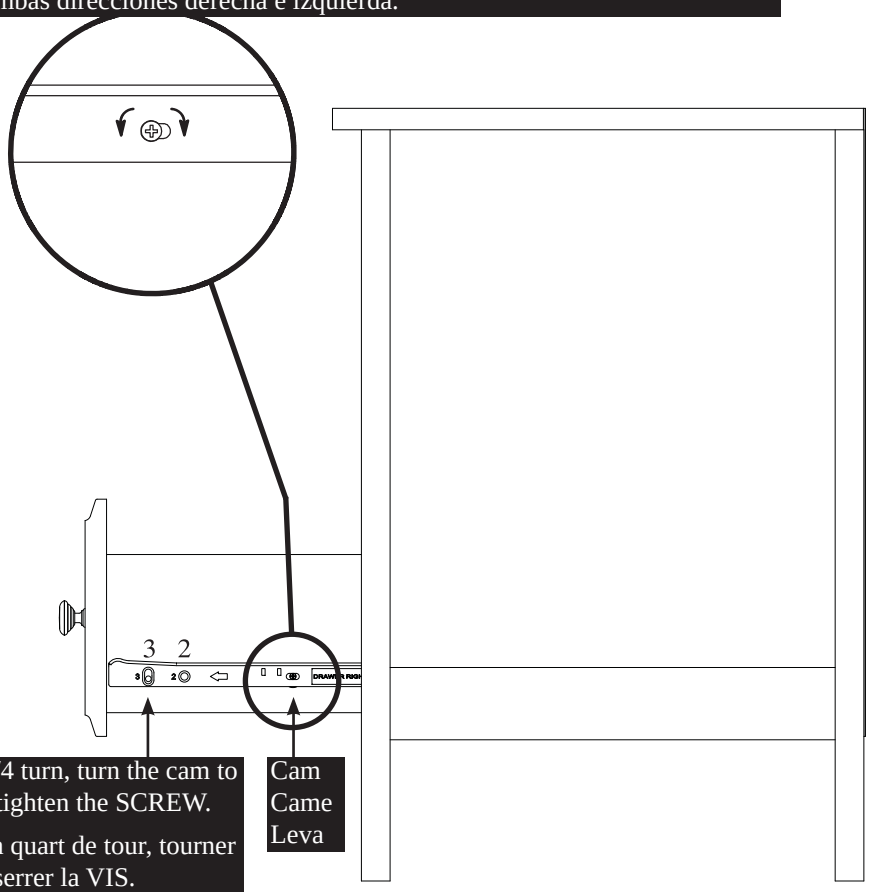
NOTA: Esta etiqueta es permanente e intencionada a durar por la vida del producto. Una vez aplicada, no intente quitarla.

❑ Para evitar que el televisor deslice, coloque la ALMOHADILLA ANTIDESLIZANTE (EE) debajo del soporte delantero del televisor o sepárela entre los soportes delanteros si hay varios.

❑ Empuje ocho CUBIERTAS DE EXCÉNTRICO (Y) sobre los EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS que sujeta las PATAS (I y J) a los EXTREMOS (A y B).

19

1/4 turn maximum in both the clockwise and counter-clockwise directions.
Un quart de tour au maximum dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens contraire.
1/4 vuelta máxima en ambas direcciones derecha e izquierda.



Loosen SCREW #3 a 1/4 turn, turn the cam to make adjustments, and tighten the SCREW.

Desserrer la VIS nº 3 un quart de tour, tourner la came pour ajuster et serrer la VIS.

Afloje el TORNILLO No. 3 una cuarta vuelta, gire la leva para ajustar y apriete el TORNILLO.

❑ To make adjustments to the drawers, loosen SCREW #3 in the SLIDES a 1/4 turn, then turn the cam clockwise or counter-clockwise. Notice how the drawer raises or lowers as you turn the cam. By adjusting the drawers this way, it will help the DRAWER FRONT line up better when closed. Tighten the SCREWS when finished with adjustments.

NOTE: Please read the back pages of the instruction booklet for important safety information.

This completes assembly. Clean with your favorite furniture polish or a damp cloth. Wipe dry.

❑ Pour ajuster les tiroirs, desserrer la VIS nº 3 des COULISSES un quart de tour et tourner ensuite la came dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens contraire. Noter que le tiroir monte ou descend lorsque l'on tourne la came. Ajuster les tiroirs de cette manière permet au DEVANT DE TIROIR d'être mieux aligné une fois fermé. Resserrer les VIS après d'avoir ajusté.

REMARQUE : Prière de lire attentivement les importantes informations concernant la sécurité qui figurent sur les pages arrière du Manuel d'instructions.

Ceci complète l'assemblage. Pour nettoyer, utiliser l'encaustique pour meubles préférée ou un chiffon humide. Essuyer.

❑ Para ajustar los cajones, afloje el TORNILLO No. 3 de las CORREDERAS una cuarta vuelta y después gire la leva hacia la derecha o hacia la izquierda. Observe que el cajón sube o baja al girar la leva. Al ajustar los cajones de esta manera, mejorará la alineación de la CARA DE CAJÓN una vez cerrada. Apriete los TORNILLOS después de hacer los ajustes.

NOTA: Por favor lea las páginas finales del folleto de instrucciones para información importante sobre la seguridad.

Esto completa el ensamblaje. Limpie con su pulimento para muebles preferido o un paño húmedo. Seque con un paño.

5-YEAR LIMITED WARRANTY

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) provides limited warranty coverage to the original purchaser of this product for a period of five years from the date of purchase against defects in materials or workmanship of Sauder furniture components. As used in this Warranty, “defect” means imperfections in components which substantially impair the utility of the product. This Warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.
2. There is no warranty coverage for defects or conditions that result from the failure to follow product assembly instructions, information or warnings, misuse or abuse, intentional damage, fire, flood, alteration or modification of the product, or use of the product in a manner inconsistent with its intended use, nor any condition resulting from incorrect or inadequate maintenance, cleaning, or care. There is also no warranty coverage for rented products or any products purchased “used” or “as is”, at a distress or going-out-of business sale, or from a liquidator.
3. As the exclusive remedy under this Warranty, Sauder will (at its sole option) repair or replace any defective furniture component. Sauder may require independent confirmation of the claimed defect and proof of purchase. Replacement parts will be warranted for only the remaining period of the original Warranty. SAUDER SHALL HAVE NO LIABILITY for ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY KIND and all such damages are EXCLUDED FROM THIS WARRANTY, such as loss of use, disassembly, transportation, labor or damage to property on or near the product. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.
4. This Warranty applies only to warranted defects that first arise and are reported to Sauder within the warranty coverage period. The Warranty cannot be transferred to subsequent owners or users of the product, and it shall be immediately void in the event the product is resold, transferred, leased or rented to any third party or person other than the original purchaser.
5. THERE ARE NO OTHER WARRANTIES APPLICABLE TO THIS PRODUCT. Under the laws of certain states, there may be no implied warranties from Sauder and all implied warranties, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE are disclaimed where allowed by law. TO THE EXTENT ANY IMPLIED WARRANTIES ARE APPLICABLE, ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS EXPRESS WARRANTY or the minimum period allowed by law, whichever is shorter. Some states do not allow limitations on how long an implied Warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.
6. For Warranty inquiries or claims, please visit our website www.sauder.com. You can also contact Sauder at 1-800-523-3987. Sauder may require Warranty claims to be submitted in writing to Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Please include your sales receipt or other proof of purchase and a specific description of the product defect.

GARANTIE LIMITÉE DE 5 ANS

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) offre une couverture de garantie limitée à l’acheteur initial du présent produit pendant une période de cinq ans à compter de la date d’achat contre tout défaut de matériaux ou de fabrication des composantes de mobilier Sauder. Le mot « défaut », tel qu’il est utilisé sous les termes de la présente garantie, comprend les imperfections des pièces qui empêchent substantiellement l’utilisation du produit. La présente garantie vous donne des droits légaux spécifiques et il est possible que vous ayez des droits supplémentaires variant d’État en État ou de province en province.
2. La présente garantie ne saurait couvrir les défauts ou conditions qui surviendraient à la suite du non respect des instructions, informations ou mises en garde de montage, d’une mauvaise utilisation ou d’un abus, d’un dommage intentionnel, d’un incendie, d’une inondation, d’une altération ou modification du produit, d’une utilisation du produit allant à l’encontre de son usage prévu, ni aucune condition résultant d’une maintenance, d’un nettoyage ou d’un entretien inappropriés ou inadéquats. De plus, il n’existe aucune garantie pour les produits loués ou tous les produits achetés « d’occasion » ou « en l’état », dans le cadre d’une vente aux enchères ou de solde pour cessation de commerce, ou auprès d’un liquidateur.
3. En tant que recours exclusif en vertu de la présente garantie, Sauder réparera ou remplacera (sur sa seule décision) toute composante de mobilier défectueuse. Sauder peut exiger une confirmation indépendante du défaut revendiqué ainsi qu’une preuve d’achat. Les pièces de rechange seront garanties uniquement pendant la période restante de la garantie originale. SAUDER NE SERA EN AUCUN CAS RESPONSABLE de TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE OU CONSÉCUTIF DE TOUTE SORTE et lesdits dommages sont EXCLUS DE LA PRÉSENTE GARANTIE, à savoir perte d’utilisation, démontage, transport, main d’ceuvre ou dommages matériels sur ou à proximité du produit. Certains États ou provinces ne permettant pas l’exclusion ou la limite aux responsabilités pour dommages accidentels ou consécutifs, la limite ou l’exclusion ci-dessus peut ne pas être applicable.
4. La présente garantie ne s’applique qu’aux défauts garantis qui se produisent pour la première fois et qui sont signalés à Sauder dans les limites de ouverture de la garantie. La garantie ne peut pas être transférée à des propriétaires ou utilisateurs subséquents du produit, et sera immédiatement invalidée dans le cas où le produit est revendu, transféré, loué sous bail ou loué à une tierce partie ou personne autre que l’acheteur original.
5. IL N’EXISTE AUCUNE AUTRE GARANTIE EN VIGUEUR POUR LE PRÉSENT PRODUIT. En vertu des lois de certains États ou provinces, il ne peut y avoir de garanties implicites de la part de Sauder et toutes les garanties implicites, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE COMMERCIABILITÉ OU D’ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER sont déclinées partout où la loi l’autorise. DANS LA MESURE OÙ TOUTE GARANTIE IMPLICITE EST APPLICABLE, TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE DE COMMERCIABILITÉ OU D’ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE EXPRESSE ou à la période minimum autorisée par la loi, la période la plus courte étant retenue. Certains États ne permettant pas que des limites soient imposées quant à la durée d’une garantie implicite, la limite ci-dessus peut donc ne pas être applicable.
6. Pour toute question concernant la garantie ou toute demande de réclamation, consulter le site Web www.sauder.com. Il est également possible de contacter Sauder en composant le 1-800-523-3987. Sauder peut exiger de soumettre les demandes de réclamation sous garantie par écrit à Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Veuillez joindre votre ticket de caisse ou toute autre preuve d’achat ainsi qu’une description spécifique du défaut de produit.

GARANTÍA LIMITADA DE 5 AÑOS

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) provee cobertura de garantía limitada al comprador original de este producto por un período de cinco años, a partir de la fecha de compra, contra defectos en los materiales o de mano de obra en los componentes de muebles Sauder. Como es utilizado en esta Garantía, “defecto” significa imperfecciones en los componentes que de manera fundamental afecta la utilidad del producto. Esta Garantía le permite a usted ciertos derechos legales, y usted también podría poseer otros derechos adicionales, los cuales varían de estado a estado.
2. No hay cobertura de garantía para defectos o estados que resulten del incumplimiento en seguir las instrucciones, la información o las advertencias sobre el ensamblaje del producto; del uso incorrecto o maltrato, del daño intencional, incendio, inundación, cambio o modificación del producto; o de la utilización del producto de manera contradictoria con el uso para el cual fue fabricado, ni por ningún estado que resulte del mantenimiento, limpieza o cuidado incorrecto o inadecuado. Tampoco no hay cobertura de garantía para los productos rentados o para cualesquiera productos comprados “de uso” o “como está”, en una venta de bienes embargados o en una venta por salirse del negocio, o comprados a un liquidador.
3. Como un recurso exclusivo bajo esta Garantía, Sauder (sólo a su opción) reparará o reemplazará cualquier componente defectuoso de mueble. Sauder puede requerir una confirmación independiente de un defecto reclamado y una prueba de compra. Las piezas de repuesto serán garantizadas solamente por el período de tiempo que queda de la Garantía original. SAUDER NO TENDRÁ RESPONSABILIDAD por NINGÚN DAÑO INCIDENTAL O CONSECUENTE DE NINGÚN TIPO y todos dichos daños SE EXCLUYEN DE ESTA GARANTÍA, tales como pérdida de uso, desensamblaje, transportación, trabajo o daño a la propiedad en o cerca del producto. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, en tales instancias la limitación o exclusión antes mencionada podría no ser aplicable a usted.
4. Esta Garantía sólo es aplicable a defectos garantizados que primeramente surjan y se informen a Sauder dentro del período de cobertura de garantía. La Garantía no puede ser transferida a propietarios o usuarios subsiguientes del producto, y ésta será inmediatamente invalidada en el caso que el producto sea revendido, transferido, arrendado o rentado a cualquier tercero u otra persona que no sea el comprador original.
5. NO HAY OTRA GARANTÍA APLICABLE A ESTE PRODUCTO. Bajo las leyes de ciertos estados, pueden no haber garantías implícitas de Sauder y se hace renuncia de responsabilidad de todas las garantías implícitas donde lo permita la ley, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE MERCANTIBILIDAD O DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR. EN LA MEDIDA CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA ES APLICABLE, CUALESQUIERA GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO AQUELLA DE MERCANTIBILIDAD O DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, SE LIMITAN EN DURACIÓN HASTA LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA IMPLÍCITA o hasta el periodo mínimo permitido por la ley, la que sea más corta. Algunos estados no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita, por eso la limitación arriba citada pueda no ser aplicable a usted.
6. Para solicitud de información o reclamación de Garantía, por favor, visite nuestro sitio Web www.sauder.com. Usted también puede contactar a Sauder llamando al 1-800-523-3987. Sauder puede solicitar que las reclamaciones sean presentadas por escrito a Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 EE.UU. Por favor incluya su recibo de venta u otra prueba de compra y una descripción detallada del defecto del producto.

⚠ WARNING

Please use your furniture correctly and safely. Improper use can cause safety hazards, or damage to your furniture or household items. *Carefully read the following chart.*

Look out for:	What can happen:	How to avoid the problem:
• Children climbing on furniture. • A child may try to reach a toy or other object by climbing on furniture. • Children will play and be active near the TV.	• Risk of injury or death. • A child climbing on a piece of furniture can make it top-heavy and cause it to tip over. • A child playing with a TV can cause it to tip over.	• Never allow children to climb on or play with furniture. • Do not place toys, food, etc. on the top shelves or upper drawers. Children may try to climb to reach them out of curiosity.
• Improper use of furniture to support TVs. • Furniture designed for use with TVs will specify the maximum weight rating and recommended size of the TVs it will safely support.	• Risk of injury or death. • TVs can be very heavy. Plus the weight and location of the picture tube tends to make TVs unbalanced and prone to tipping forward. • Furniture items such as general-purpose utility carts, tables, or dressers may become unstable and tip if a TV is set on them.	• A TV must only be set on furniture specifically designed to support a television. • Never use a TV that exceeds the weight ratings or size guidelines specified for the furniture.
• Overloaded shelves.	• Risk of injury. • Top-heavy furniture can tip over. • Overloaded shelves can break.	• Never exceed the weight limits shown in the instructions. • Work from bottom to top when loading shelves. • Place the heavier items on the lower shelves.
• Improperly moving furniture that is not designed and equipped with casters.	• Furniture can tip over or break if improperly moved. • Physical injury. Furniture can be very heavy.	• Unload shelves from top to bottom before moving the furniture. • Do not push furniture, especially on a carpeted floor. Have a friend help you lift the item and set it in place.

⚠ AVERTISSEMENT

Prière d'utiliser le mobilier à bon escient et avec prudence. Une mauvaise utilisation peut être à l'origine de risques d'accident ou peut endommager le mobilier et les articles ménagers. *Lire attentivement le tableau suivant.*

À surveiller :	Danger éventuel :	Solution :
• Les enfants qui grimpent sur le mobilier. • Un enfant peut grimper sur le mobilier pour essayer d'attraper un jouet ou tout autre objet. • Les enfants jouèrent et sont actifs à proximité du téléviseur.	• Risque de blessures graves, voire mortelles. • Un enfant qui grimpe sur un meuble risque de déséquilibrer ce dernier et de le faire tomber. • Un enfant qui joue avec un téléviseur risque de provoquer le renversement de ce dernier.	• Ne jamais laisser les enfants grimper sur le mobilier ou jouer avec. • Ne pas placer de jouets, d'aliments, etc. sur les tablettes supérieures ou les tiroirs supérieurs. Les enfants risquent d'essayer de grimper pour les atteindre, par simple curiosité.
• Mauvaise utilisation du mobilier que supporte les téléviseurs. • Les meubles conçus pour être utilisés avec des téléviseurs comporteront une indication concernant le poids nominal maximum et la taille recommandée des téléviseurs qu'ils peuvent supporter en toute sécurité.	• Risque de blessures graves, voire mortelles. • Les téléviseurs peuvent être très lourd. De plus, le poids et l'emplacement du tube image ont tendance à rendre les téléviseurs instables et enclins à tomber vers l'avant. • Les meubles tels que les dessertes à tout usage, les tables ou les commodes risquent de se renverser si on pose un téléviseur dessus.	• Un téléviseur ne doit être posé que sur du mobilier spécifiquement conçu à cet effet. • Ne jamais dépasser la capacité de taille et de poids maximum de téléviseur admissible.
• Tablettes surchargées.	• Risque de blessure. • Du mobilier mal équilibré risque de se renverser. • Des tablettes surchargées risquerait de casser.	• Ne jamais excéder les limites de poids indiquées dans les instructions. • Pour charger les tablettes, commencer par remplir celui du bas pour finir par celui du haut. • Placer les articules plus lourds sur les tablettes inférieures.
• Déplacement inadéquat d'un mobilier qui n'est pas conçu pour avoir des roulettes et n'en est pas équipé.	• Le mobilier risque de se renverser ou de casser en cas de déplacement inadéquat. • Blessure physique. Le mobilier peut être très lourd.	• Décharger les tablettes en commençant par celui du haut avant de déplacer le mobilier. • Ne pas pousser le mobilier, surtout sur la moquette. Se faire aider par une autre personne pour soulever l'élément et le mettre en place.

⚠ ADVERTENCIA

Por favor use el mobiliario correcta y seguramente. El mal uso puede causar riesgos de seguridad o daño a las unidades o artículos domésticos. *Cuidadosamente lea la tabla a continuación.*

Esté alerto de:	Puede ocurrir:	Evitar el problema:
• Los niños subiendo al mobiliario. • El niño que intenta a alcanzar un juego u otro objeto subiendo al mobiliario. • Los niños jugarán y estarán activos cerca del televisor.	• Riesgo de lesiones o la muerte. • Un niño subiendo al mobiliario puede causar la inestabilidad y la unidad puede volcarse. • Un niño jugando con un televisor puede causarlo a inclinar y volcarse.	• Nunca permita que los niños suban al o jueguen sobre el mobiliario. • No coloque los juegos, alimentos, etc. encima de los estantes superiores o cajones superiores. Los niños pueden intentar a subir para alcanzarlos por la curiosidad.
• El mal uso del mobiliario para soportar los televisores. • El mobiliario diseñado para uso con televisores especificará el peso máximo y el tamaño de televisores recomendado para soportarlo seguramente.	• Riesgo de lesiones o la muerte. • Los televisores pueden ser muy pesados. Además, el peso y la ubicación del tubo de imagen tienden a causar la inestabilidad de televisores y propensa a volcarse hacia adelante. • Los artículos mobiliarios tales como carritos de uso general, mesas o cómodas pueden hacerse inestables y inclinarse si coloca un televisor encima.	• Un televisor debe colocarse solamente sobre el mobiliario diseñado específicamente para soportar un televisor. • Nunca use un televisor que excede los límites de peso o de tamaño especificados para la unidad.
• Estantes sobrecargados	• Riesgo de lesiones. • El mobiliario inestable puede volcarse. • Los estantes sobrecargados pueden romperse.	• Nunca exceda los límites de peso indicados en las instrucciones. • Comience a cargar los estantes a partir de la base y trabaje hacia arriba. • Coloque los artículos más pesados sobre los estantes inferiores.
• Mover incorrectamente el mobiliario que no está diseñado y provisto con ruedecitas.	• La inclinación o rotura del mobiliario es posible si se mueve de manera inadecuada. • Lesión física. El mobiliario puede ser muy pesado.	• Descargue los estantes desde arriba hacia abajo antes de mover el mobiliario. • No empuje la unidad, especialmente sobre un piso alfombrado. Pide la ayuda de otra persona en levantar la unidad y colocarla en lugar.

Certificate of Conformity

1. This certificate applies to the Sauder Woodworking Product identified by this Instruction Book.
2. This certificate applies to compliance of this product with the CPSC Ban on Lead-Containing Paint (16 CFR 1303).
3. This product is manufactured by: Sauder Woodworking Company
   502 Middle Street
   Archbold, Ohio 43502
   (419) 446-2711
4. Date of Manufacture: **May 2013**

SAUDER®

www.sauder.com

1-800-523-3987

409795